SAMSUNG

TELEVISORE-PDP
(PLASMA DISPLAY PANEL)

Istruzioni per l'uso

Prima di utilizzare l'unità,
leggere attentamente questo manuale e conservarlo
per eventuali consultazioni future.

Questo apparecchio e fabbricato in conformita al D.M.28.08.95 n.548 ed in particolare a quanto specificato nell' Art.2, comma 1.
Questo apparecchio e fabbricato nella U.E. in conformita al D.M.28.08.95 n.548 Art.2, comma 1 ed al D.M.26.03.92 Art.1.

MENU A SCHERMO
IMMAGINE NELL'IMMAGINE (PIP)
TELETEXT

SRS TruSurround XT

DNIe™

Importante !

ITA

- ***Effetto di memorizzazione dell'immagine sullo schermo***
  Non visualizzare un'immagine fissa (p. es un videogioco oppure quando si attacca un PC a questo PDP) sul monitor al plasma per più di 2 ore poiché ciò può provocare un effetto di memorizzazione dell'immagine sullo schermo. Questa memorizzazione dell'immagine è nota anche come "bruciatura dello schermo". Per evitare questo effetto, ridurre il livello di luminosità e contrasto dello schermo quando si visualizza un'immagine fissa.

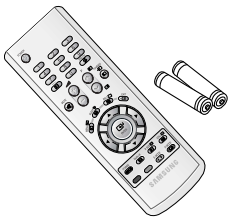
- ***Difetti delle celle***
  Lo schermo al plasma è costituito da celle di piccole dimensioni. Sebbene i pannelli siano prodotti con più del 99.9 percento di celle attive, vi possono essere alcune celle che non emettono luce o rimangono accese permanentemente.

- ***Altezza***
  Il PDP funziona normalmente entro i 2000 m di altitudine. Non installarlo né utilizzarlo oltre questa altitudine poiché potrebbero verificarsi anomalie funzionali.

- ***Garanzia***
  - La garanzia non copre i danni provocati dall'effetto di memorizzazione dell'immagine.
  - I difetti dovuti alla “bruciatura dello schermo” non sono coperti dalla garanzia.

Controllo dei componenti

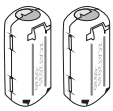
Istruzioni per l'uso



Telecomando/Batterie AAA

Cavo di alimentazione

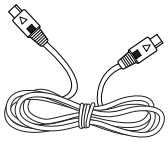
Cavo dell'antenna



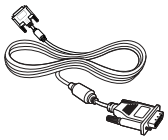
Nucleo in ferrite per cavo altoparlante

Cavi altoparlante

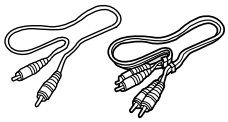
Articoli venduti separatamente



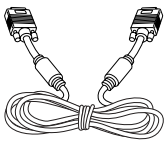
Cavo S-VIDEO



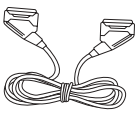
Cavo DVI



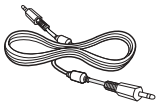
Cavi componenti (RCA)



Cavo PC



Cavo SCART



Cavo audio PC

ITA

Sommario

◆ **INTRODUZIONE**
- Importante ! 2
- Controllo dei componenti 3

◆ **COLLEGAMENTO E PREPARAZIONE DELLO SCHERMO**
- Il vostro nuovo PDP (Plasma Display Panel) 6
- Telecomando a infrarossi 8
- Inserimento delle batterie nel telecomando 9
- Montaggio della base del supporto 9
- Installazione dello schermo sul supporto a parete 10
- Collegamento degli altoparlanti 12
- Collegamento a un'antenna o a una rete televisiva via cavo 14
- Collegamento di un ricevitore satellitare o di un decoder 14
- Accensione e spegnimento 15
- Posizionamento in modalità Standby 15
- Imparare a usare il telecomando 16
- Funzione Plug & Play 17
- Scelta della lingua 18

◆ **IMPOSTAZIONE DEI CANALI**
- Memorizzazione automatica dei canali 19
- Memorizzazione manuale dei canali 20
- Esclusione dei canali non desiderati 22
- Ordinamento dei canali memorizzati 23
- Assegnazione dei nomi ai canali 24
- Attivazione del blocco canali 25
- Visualizzazione delle informazioni 26
- Uso della funzione LNA (Low Noise Amplifier) 38

◆ **USO DEL MONITOR**(continua)
- Modifica dello standard dell'immagine 26
- Regolazione delle impostazioni dell'immagine 27
- Regolazione delle impostazioni dell'immagine (Modalità PC o DVI) 28
- Impostazione dell'immagine (Modalità PC) 29
- Uso della Sintonia fine 31
- Visualizzazione dell'immagine di scansione canali 32
- Fermo immagine corrente 32
- Selezione delle dimensioni dell'immagine 33
- Selezione della Modalità pellicola 34
- DNIe™ (Digital Natural Image engine DNIe™) 34
- Impostazione della Pagina blu 35
- Impostazione della melodia 35
- Visualizzazione dell'immagine nell'immagine (PIP) 36
- Utilizzo della funzione Digital NR (Digital Noise Reduction) 38
- Modifica dello standard dell'audio 39

Sommario (continua)

◆ **USO DELLO SCHERMO**

- Regolazione delle impostazioni dell'audio 40
- Regolazione automatica del volume 40
- Impostazione di TruSurround XT 41
- Selezione della funzione Muto interno 41
- Selezione della modalità Audio (in base al modello) 42
- Impostazione del timer 43
- Impostazione e visualizzazione dell'ora corrente 44
- Accensione e spegnimento automatici del televisore 45
- Visualizzazione di una fonte di segnale esterno 46
- Ridirezionamento di un ingresso all'uscita esterna 47

◆ **USO DELLA FUNZIONE TELETEXT**

- Funzione Teletext 48
- Visualizzazione delle informazioni Teletext 49
- Selezione delle opzioni di visualizzazione 50
- Selezione di una pagina Teletext 51

◆ **ALTRE INFORMAZIONI SUI COLLEGAMENTI**

- Collegamento a dispositivi esterni 52
- Collegamento all'ingresso S-Video 53
- Collegamento all'ingresso DVI 54
- Collegamento all'ingresso PC 54
- Collegamento all'ingresso Comp. 55
- Collegamento e utilizzo del sistema Home Theater 56
- Impostazione del software del PC (solo Windows) 57
- Modalità Connessioni (PC/DVI) 58
- Configurazioni contatti 59

◆ **CONSIGLI PER L'USO**

- Risoluzione dei problemi: Prima di rivolgersi al personale di assistenza 60
- Diagramma blocco connessione modulo 61
- Circuito integrato scheda digitale e Diagramma blocco segnale 62
- Diagramma blocco alimentazione SMPS 63

Simboli

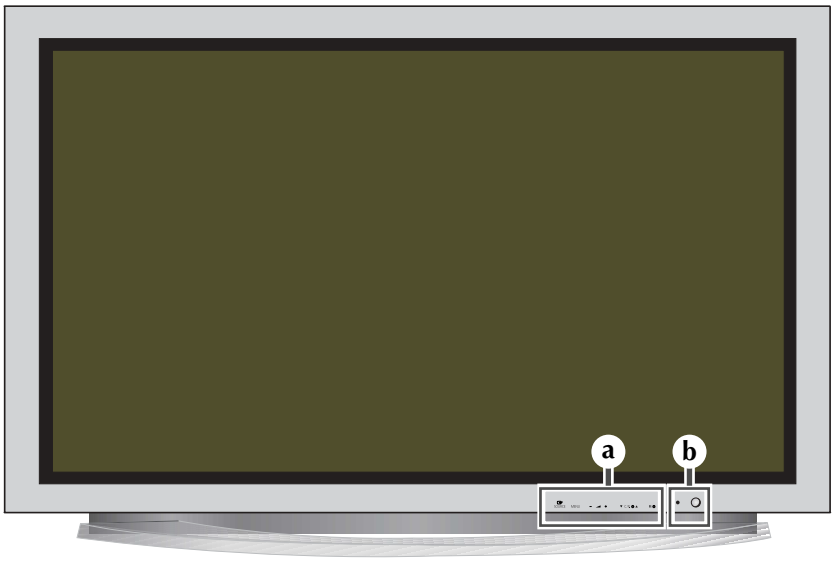
Premere **Importante** **Nota**

Il vostro nuovo PDP (Plasma Display Panel)

ITA

➢ La configurazione del monitor PDP può essere differente, a seconda del modello utilizzato.

Pannello frontale



a

SOURCE
Selezione ingresso esterno.
Quando il menu principale viene visualizzato a schermo non è possibile eseguire operazioni con il tasto sorgente.

MENU
Visualizzazione menu e uscita.

– +
Regolazione volume.

C/P.
Auto accensione. Auto accensione.

I /
Premere per accendere e spegnere il PDP.

b

Indicatore di alimentazione
- Spegnimento: Rojo
- Accensione: No
- Timer attivato: Verde

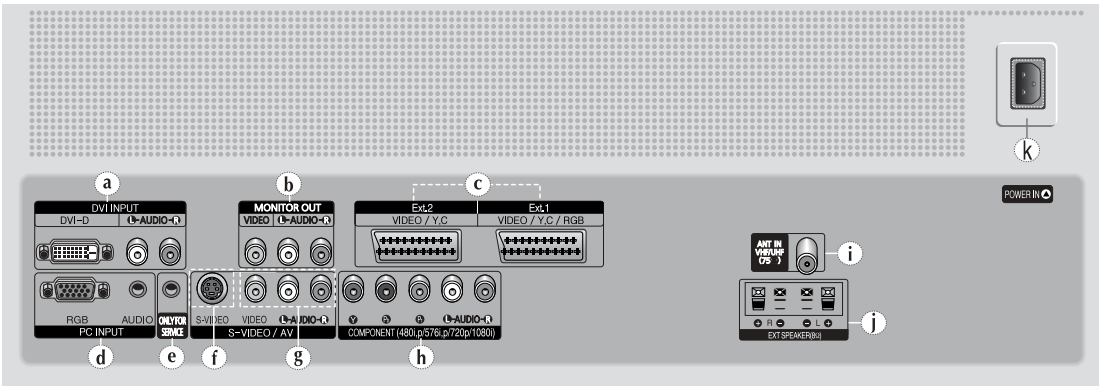
Ricevitore segnale del telecomando
Puntare il telecomando verso questo punto del PDP.

Il vostro nuovo PDP (Plasma Display Panel) (continua)

➢ La configurazione del monitor PDP può essere differente, a seconda del modello utilizzato.

Pannello posteriore

➢ Per ulteriori dettagli sui collegamenti, vedere le pagine 52 ~ 56.



a) DVI INPUT
Collegare alla presa jack dell'uscita video per dispositivi con uscita DVI.

b) MONITOR OUT (VIDEO / L-AUDIO-R)
Uscite per dispositivi esterni

c) Ext.1, Ext.2
Ingressi o uscite per dispositivi esterni, come videoregistratori, DVD, periferiche di gioco o lettori di dischi video.

d) PC INPUT (RGB IN / AUDIO)
Collegare alla presa jack dell'uscita video e audio sul proprio PC.

e) ONLY FOR SERVICE
Connettore solo per assistenza.

f) S-VIDEO
Ingressi video e audio per i dispositivi esterni con un'uscita S-Video, come una videocamera o un videoregistratore.

g) AV (VIDEO / L-AUDIO-R)
Ingressi video e audio per dispositivi esterni quali videocamere o videoregistratori.

h) COMPONENT
Ingressi video (**Y/P_b/P_r**) e audio (**S-AUDIO-D**) per segnale composito.

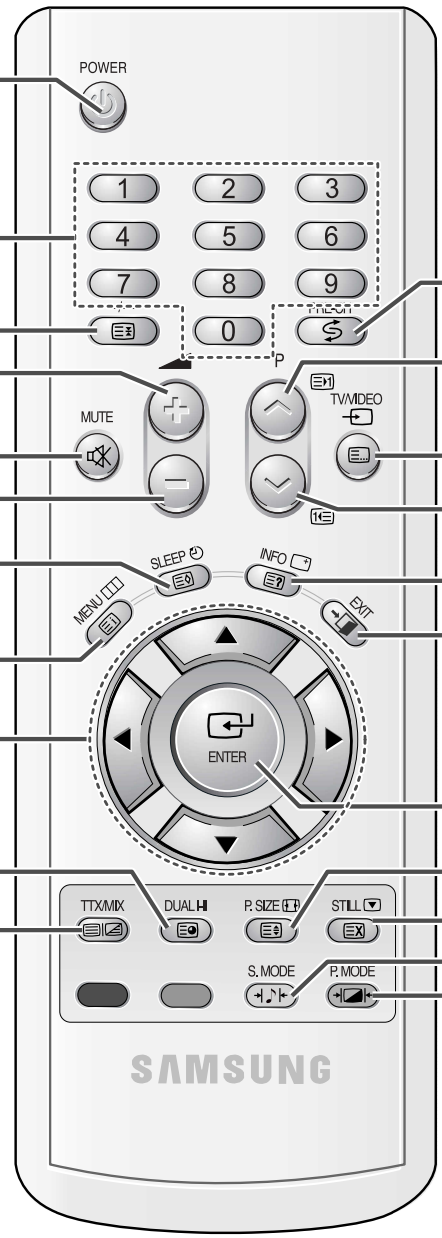
i) ANT IN VHF/UHF (75Ω)
75Ω Connettore coassiale per antenna/rete via cavo.

j) EXT SPEAKER(8Ω)
Connettori per altoparlanti esterni.

K) POWER IN
Collegare il cavo di alimentazione fornito.

Telecomando a infrarossi

ITA



ACCENDE E SPEGNE IL PDP

SELEZIONE CANALE DIRETTA

SELEZIONE INGRESSO ESTERNO/ARRESTO PAGINA TELETEXT

AUMENTO DEL VOLUME

SILENZIAMENTO TEMPORANEO AUDIO

DIMINUZIONE DEL VOLUME

SPEGNIMENTO AUTOMATICO/ MEMORIZZAZIONE TELETEXT (IN BASE AL MODELLO)

VISUALIZZAZIONE MENU/ INDICE TELETEXT

RISPETTIVAMENTE SPOSTA SULL'OPZIONE DEL MENU DESIDERATA/REGOLA UN'OPZIONE DEL MENU

SELEZIONE MODALITÀ AUDIO/ SOTTOPAGINA TELETEXT

VISUALIZZAZIONE TELETEXT/MIX INFORMAZIONI TELETEXT E TRASMISSIONE NORMALE

SINTONIZZA SUL CANALE PRECEDENTE

CANALE SUCCESSIVO/ PAGINA SUCCESSIVA TELETEXT

PULSE SELECT PARA VER TODAS LAS FUENTES DE VIDEO DISPONIBLES/ SELEZIONE MODALITÀ TELETEXT (LIST/FLOF)(IN BASE AL MODELLO)

CANALE PRECEDENTE/ PAGINA PRECEDENTE TELETEXT

INFORMAZIONI A SCHERMO/VISUALIZZAZIONE TELETEXT

SELEZIONE MODALITÀ TV USCITA TELETEXT (IN BASE AL MODELLO))

CONFERMARE LA SCELTA (MEMORIZZA O CONFERMA)

SELEZIONE DIMENSIONI IMMAGINE/DIMENSIONI TELETEXT

FERMO IMMAGINE (PICTURE STILL)/ ANNULLAMENTO TELETEXT

SELEZIONE EFFETTO AUDIO

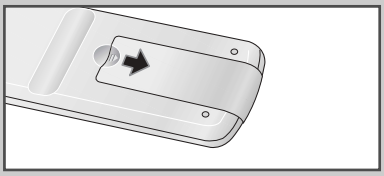
SELEZIONE TIPO DI IMMAGINE

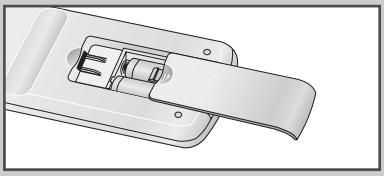
➢ *Le prestazioni del telecomando possono essere influenzate dalla troppa luce.*

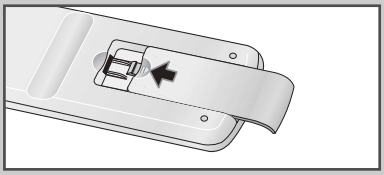
Inserimento delle batterie nel telecomando

È necessario inserire o sostituire le batterie nel telecomando quando:

- ***Si acquista il PDP***
- ***Si nota che il telecomando non funziona correttamente***







1 Rimuovere il coperchio sul retro del telecomando premendo il simbolo (▼) verso il basso, quindi tirare con decisione per estrarlo.

2 Inserire due batterie da 1,5 V di tipo R03, UM4, “AAA” o equivalente, rispettando le polarità:
- **–** sulla batteria in corrispondenza del **–** sul telecomando
- **+** sulla batteria in corrispondenza del **+** sul telecomando

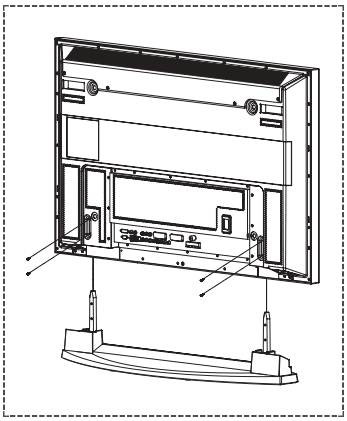
3 Rimettere il coperchio allineandolo alla base del telecomando e premerlo in posizione.

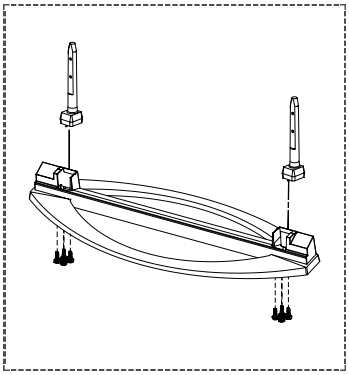
Montaggio della base del supporto

1 Montare i due piedini di supporto alla base e fissare saldamente entrambi i lati dei piedini utilizzando le 8 viti in dotazione.

2 Assemblare il monitor al supporto e fissarlo saldamente utilizzando le 4 viti in dotazione.

➢ ◆ Per spostare il PDP utilizzare due o più persone. Non lasciare mai il PDP sul pavimento poiché lo schermo potrebbe danneggiarsi. Conservare il PDP sempre in posizione verticale.





Installazione dello schermo sul supporto a parete

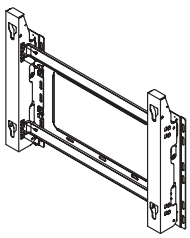
ITA

Note di installazione

- Non installare il PDP in posizione diversa che su una parete verticale.
- Per salvaguardare le prestazioni del PDP ed evitare problemi, attenersi alle seguenti disposizioni:
  - Non installare accanto a rilevatori di fumo e incendio.
  - Non installare in un'area soggetta a vibrazioni o tensioni elevate.
  - Non installare accanto a dispositivi di riscaldamento.
- Utilizzare solo parti e componenti consigliati.

Kit di montaggio (Articoli venduti separatamente)

Supporto per il montaggio a muro



Gancio in plastica

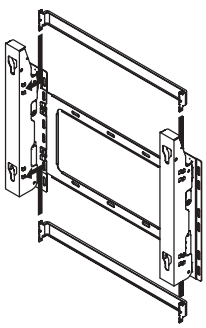
4 EA

Viti

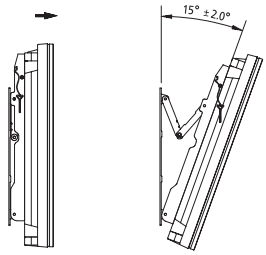
4 EA

Come regolare l'angolo di montaggio

(in base al modello)



Il supporto per il montaggio a muro viene venduto separatamente.
Dopo aver assemblato il supporto, serrare la vite trattenuta nella direzione della freccia.

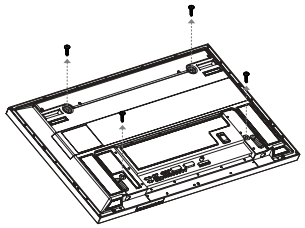


1	Fissare il PDP al supporto per il montaggio a muro. (Fare riferimento alle seguenti istruzioni.)
2	Regolare l'angolo orientando l'estremità superiore del PDP fissato al supporto nella direzione della freccia.
3	L'angolo può essere regolato da 0° a 15° con intervalli di ±2°.

Installazione dello schermo sul supporto a parete (continua)

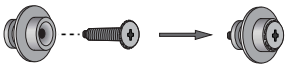
➢ L'aspetto esteriore del PDP può essere diverso dalla figura.
(L'assemblaggio e l'installazione del gancio in plastica sono uguali.)

1 Rimuovere le viti dal retro del PDP.

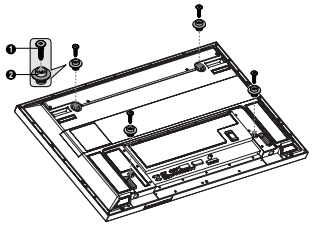


2 Utilizzare le viti e assemblare il gancio in plastica.

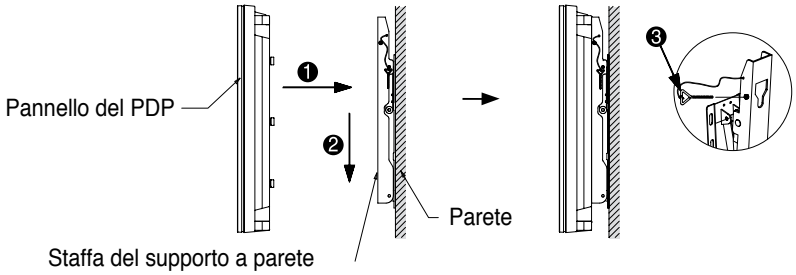
- ◆ Richiedere al personale addetto di installare il supporto per il montaggio a muro.
- ◆ Accertarsi che il gancio in plastica sia completamente fissato sia sul lato destro sia su quello sinistro dopo aver appeso il PDP al supporto per il montaggio a muro.
- ◆ Durante l'installazione e la regolazione dell'angolo, prestare attenzione a non schiacciarsi le dita.
- ◆ Fissare adeguatamente il supporto per il montaggio a muro per evitare possibili lesioni a causa di una eventuale caduta del PDP.



3 Fissare le viti del gancio in plastica alla parte posteriore del PDP.



4 Inserire i 4 spessori presenti sul PDP nelle scanalature del supporto per il montaggio a muro e abbassare il PDP (①) per fissarlo al supporto (②). Fissare le viti come indicato (③) in modo che il PDP non possa staccarsi dal supporto per il montaggio a muro.

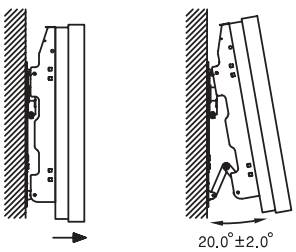


Collegamento di dispositivi esterni al PDP

◆ Per collegare dispositivi esterni quali un DVD o un sistema Home Theater al PDP, fare riferimento alle seguenti istruzioni:

1 Assicurarsi di rimuovere i piedini di sicurezza posizionati sotto il PDP.
- ◆ Se i piedini di sicurezza non vengono rimossi, non è possibile regolare l'angolatura. Ogni tentativo in questo senso potrebbe danneggiare il PDP.

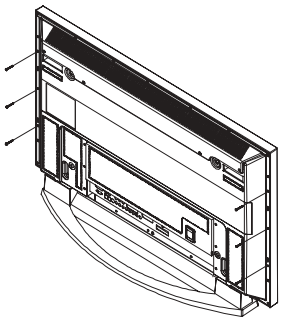
2 Tirare verso l'esterno la parte inferiore del PDP (precedentemente fissata al supporto per il montaggio a parete) nella direzione indicata dalle frecce (fare riferimento all'illustrazione) finché si avverte un clic.
- ◆ Utilizzo del PDP dopo la connessione di dispositivi esterni
Assicurarsi di fissare il PDP in modo sicuro inserendo i 2 piedini di sicurezza dopo aver regolato nuovamente l'angolatura del PDP a 0°.
- ◆ Per ragioni di sicurezza, fissare il PDP utilizzando i piedini di sicurezza. Se i piedini di sicurezza non vengono utilizzati, il PDP potrebbe cadere, causando gravi ferite.



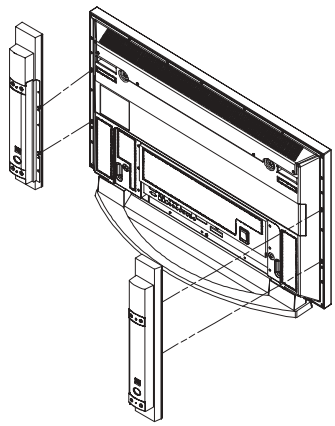
Collegamento degli altoparlanti

ITA

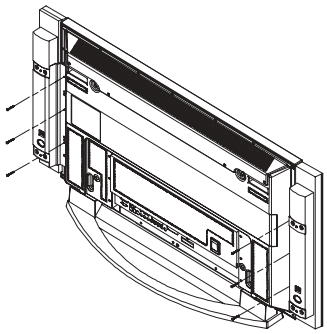
1 Rimuovere le viti sulla parte posteriore del PDP.



2 Agganciare i due ganci a “T” nei fori quadrati sul retro del PDP.



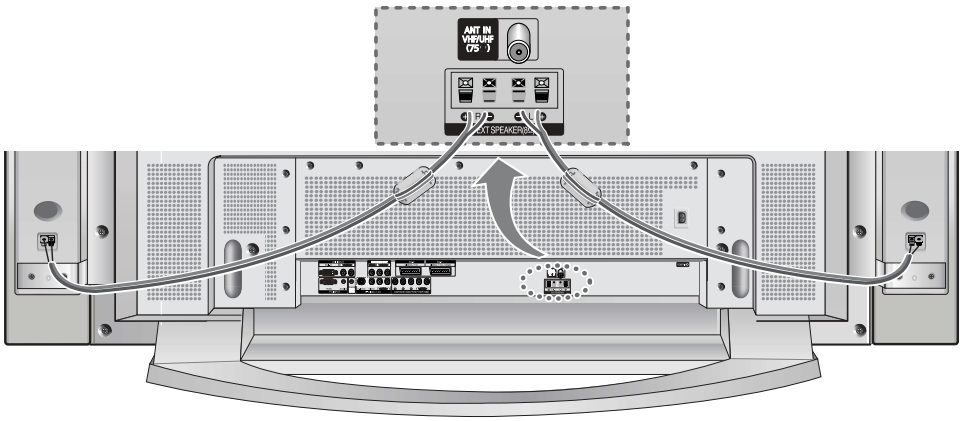
3 Fissare il PDP e la staffa dell'altoparlante utilizzando le viti rimosse dal PDP.



➢ Se si desidera spostare il PDP, NON lasciare l'altoparlante collegato al PDP.
Ciò potrebbe danneggiare il supporto che fissa l'altoparlante al monitor PDP, provocando la caduta del PDP con possibili danni e lesioni personali.

Collegamento degli altoparlanti (continua)

Collegare il cavo audio dell'altoparlante alla presa jack di uscita dell'altoparlante esterno sulla parte posteriore del PDP inserendo le terminazioni "+" e "-" del cavo nelle rispettive posizioni indicate sul PDP.

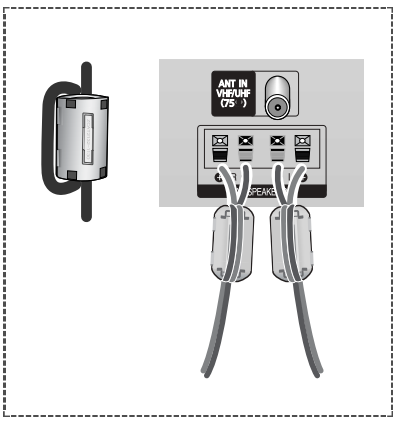


➢
- ◆ Gli altoparlanti DEVONO supportare una capacità di potenza minima di 10 watt (impedenza 8Ω).
- ◆ Quando si collega il cavo dell'altoparlante al connettore di uscita dell'altoparlante esterno, avvolgere prima di tutto il cavo dell'altoparlante intorno al nucleo in ferrite per fissarlo.

➢ Antes de conectar el cable del altavoz a la PDP, apáguela.

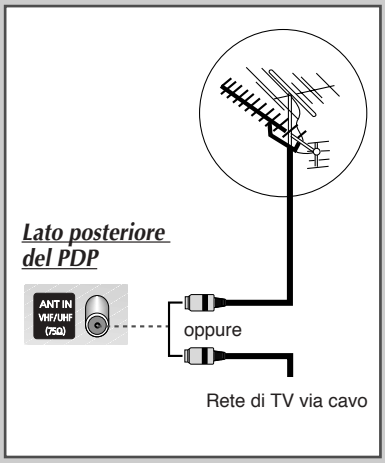
Nuclei in ferrite

I nuclei in ferrite vengono utilizzati per attenuare i segnali indesiderati. Quando si connettono i cavi, attaccare uno dei nuclei in ferrite al cavo vicino al connettore.



Collegamento a un'antenna o a una rete televisiva via cavo

ITA



Per vedere correttamente i canali televisivi, l'apparecchio deve ricevere un segnale da una delle seguenti fonti:

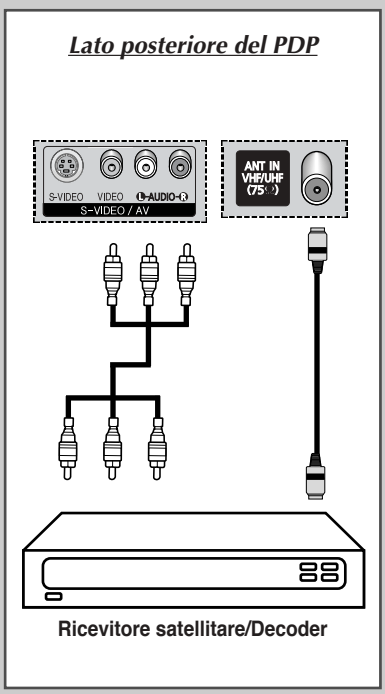
- ***Un'antenna all'esterno***
- ***Una rete televisiva via cavo***
- ***Una rete satellitare***

1 Nei primi tre casi, collegare il cavo di ingresso dell'antenna o della rete alla presa coassiale 75Ω sul retro del PDP.

2 Se si utilizza un'antenna per interno, può essere necessario ruotarla durante la sintonizzazione del PDP fino a ottenere un'immagine nitida e chiara.
Per ulteriori dettagli, vedere:
- "Memorizzazione automatica dei canali" a pagina 19
- "Memorizzazione manuale dei canali" a pagina 20

➢ Quando si installa o si reinstalla il PDP, assicurarsi di utilizzare il cavo coassiale dell'antenna fornito. Se si connette il dispositivo utilizzando un cavo coassiale diverso, potrebbero manifestarsi disturbi o interferenze sull'immagine dello schermo. (Non utilizzare altri tipi di cavo per uso generico.)

Collegamento di un ricevitore satellitare o di un decoder



Per guardare i programmi televisivi trasmessi tramite una rete satellitare, è necessario collegare un ricevitore satellitare al retro del PDP. Per decodificare un segnale di trasmissione codificato, è necessario collegare un decoder al retro del PDP.

Se si usa un cavo coassiale

Collegare un cavo coassiale alla:
- Presa di uscita del ricevitore (o decoder).
- Presa di ingresso dell'antenna del televisore.

➢ Se si desidera collegare sia un ricevitore satellitare (o decoder) che un videoregistratore, si deve collegare:
- il ricevitore (o decoder) al videoregistratore
- il videoregistratore al PDP

Altrimenti, collegare il ricevitore (o decoder) direttamente al PDP.

Accensione e spegnimento

Il conduttore isolato di corrente è collegato al retro del PDP.

1 Inserire il conduttore isolato di corrente nell'apposita presa.

Risultato: la spia di standby sul pannello anteriore del PDP si accende.

➢ La tensione di rete è indicata sul retro del PDP e la frequenza è di 50 o 60 Hz.

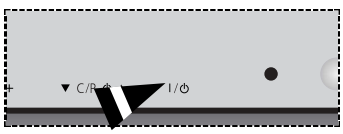
2 Premere il tasto " **I /** ⏻ " sul pannello anteriore del PDP (o il tasto **POWER** (⏻) sul telecomando) per accendere il PDP.

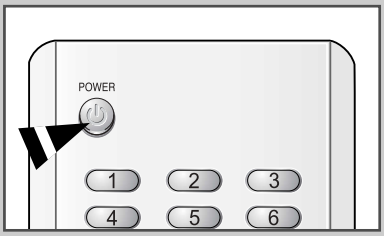
Risultato: viene selezionato automaticamente l'ultimo programma che si stava vedendo.

➢ Se non è stato ancora memorizzato alcun canale, non appaiono immagini nitide. Vedere "Memorizzazione automatica dei canali" a pagina 19 o "Memorizzazione manuale dei canali" a pagina 20.

3 Per spegnere il PDP, premere nuovamente il tasto " **I /** ⏻ ".

Pannello anteriore del PDP





Posizionamento in modalità Standby

Il PDP può essere impostato in modalità Standby per ridurre il consumo di energia.

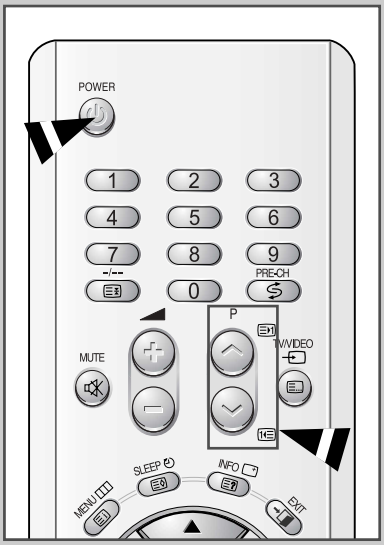
La modalità Standby può essere utile quando si desidera interrompere temporaneamente la visualizzazione (ad esempio durante un pasto).

1 Premere il tasto **POWER** (⏻) sul telecomando.

Risultato: lo schermo si spegne e si accende la spia di Standby sul pannello anteriore del PDP.

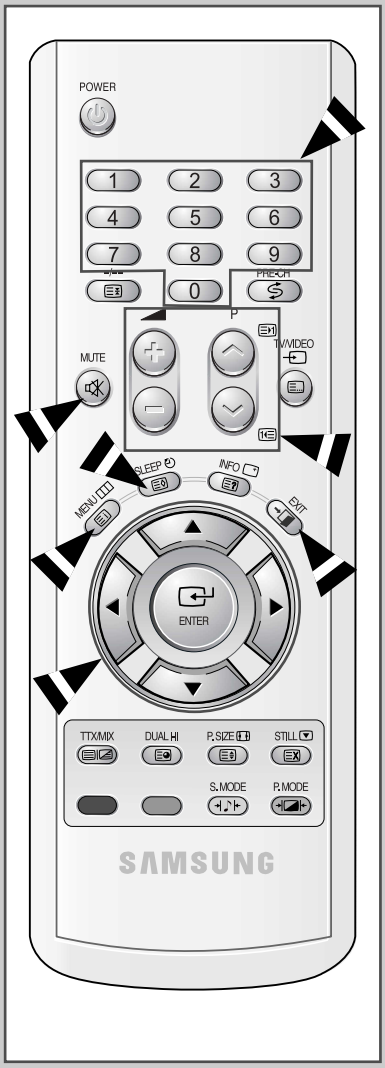
2 Per riaccendere il PDP, è sufficiente premere nuovamente il tasto **POWER** (⏻) o un tasto numerico.

➢ È anche possibile premere semplicemente il tasto **P** ⌃ o ⌄.



Imparare a usare il telecomando

ITA



Il telecomando viene usato principalmente per:

- ***Cambiare canale e regolare il volume***
- ***Visualizzare il sistema di menu a schermo***

La tabella che segue presenta i tasti maggiormente usati e le relative funzioni.

Tasto	Funzione di visualizzazione	Funzione Menu
	Usato per visualizzare il canale successivo memorizzato.	–
	Usato per visualizzare il canale precedente memorizzato.	–
Da 0 a 9	Usati per visualizzare i relativi canali. ➢ Per i canali a due cifre, premere la seconda cifra immediatamente dopo la prima. In caso contrario, viene visualizzato un canale a una sola cifra.	
SLEEP	Premere per selezionare un intervallo di tempo predefinito (No - 30 - 60 - 90 - 120 - 150 - 180 - No).	
	Usato per aumentare il volume.	–
	Usato per diminuire il volume.	–
MUTE	Usato per disattivare temporaneamente l'audio. ➢ Per riattivare l'audio, premere nuovamente questo tasto oppure i tasti + o –.	
MENU	Usato per visualizzare il sistema di menu a schermo.	Usato per tornare al menu precedente o alla visualizzazione normale.
	–	Usato per: ◆ visualizzare un sottomenu contenente le selezioni per l'opzione del menu corrente ◆ aumentare/ridurre il valore di un'opzione del menu
ENTER	–	Usato per confermare la scelta.
EXIT	–	Usato per uscire dal sistema di menu e tornare direttamente alla visualizzazione normale.

Funzione Plug & Play

Quando si accende il televisore per la prima volta, diverse impostazioni di base vengono eseguite automaticamente e in sequenza. Sono disponibili le seguenti impostazioni.

1 Se il televisore è in modalità Standby, premere il tasto **POWER** (⏻) sul telecomando.

Risultato: viene visualizzato il messaggio **`Plug & Play`**. Lampeggia un momento e poi viene visualizzato automaticamente il menu **`Lingua`**.

2 Selezionare la lingua appropriata premendo il tasto ▼ o ▲.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare la scelta.

Risultato: viene visualizzato il messaggio **`Ingresso ant`**.

4 Controllare che l'antenna sia collegata al televisore e premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **`Nazione`**.

5 Selezionare la nazione premendo il tasto ▼ o ▲.

6 Per iniziare la ricerca, premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **`MEMORIZZAZIONE AUTOMATICA`**.

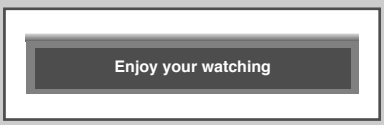
7 Per iniziare la ricerca, premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: la ricerca termina automaticamente. I canali vengono ordinati e memorizzati nell'ordine che rispecchia la loro posizione nell'intervallo di frequenza (dal basso verso l'alto). Una volta terminata, viene visualizzato il menu **`Impostazione orologio`**.

➢ Per interrompere la ricerca prima che sia terminata o per tornare alla visualizzazione normale, premere il tasto **MENU** (▥).

8 Premere il tasto **ENTER** (↵) per impostare Clock.
Premere il tasto ◄ o ► per spostarsi sull'ora o sui minuti.
Impostare l'ora o i minuti premendo il tasto ▼ o ▲.

9 Al termine, viene visualizzato il messaggio **`Enjoy your watching`** e viene attivato il canale memorizzato.



Funzione Plug & Play (continua)

ITA

Se si desidera reimpostare questa funzione...

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Altre Funzioni**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni del gruppo **Altre Funzioni**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Plug & Play**. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: viene visualizzato il messaggio **Plug & Play**.

6 Per ulteriori dettagli sull'impostazione, vedere la pagina a fronte.

Scelta della lingua

Quando si utilizza il televisore per la prima volta, è necessario selezionare la lingua di visualizzazione dei menu e delle indicazioni.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Lingua**. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: vengono elencate le lingue disponibili.

5 Selezionare la lingua appropriata premendo il tasto ▼ o ▲.

6 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare la scelta.

7 Quando si è soddisfatti della scelta, premere il tasto **EXIT** (⇥) per tornare alla visualizzazione normale.

Memorizzazione automatica dei canali

Si può effettuare una ricerca dell'intervallo di frequenze disponibili (la disponibilità dipende dalla nazione). I numeri assegnati automaticamente ai programmi possono non corrispondere a quelli dei programmi reali o desiderati. È comunque possibile ordinare manualmente i numeri e cancellare i canali che non si desiderano vedere.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Nazione**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono elencate le nazioni disponibili.

5 Selezionare la nazione (o area) premendo il tasto ▼ o ▲.

➢ Se è stata selezionata l'opzione **Altro** ma non si desidera effettuare una ricerca nell'intervallo di frequenza PAL, memorizzare il canali manualmente (vedere pagina 21).

6 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare la scelta.

7 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Sintonia automatica**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Sintonia automatica**.

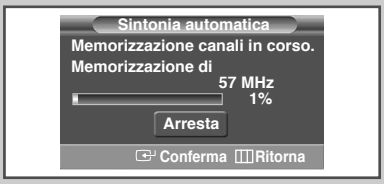
8 Premere il tasto **ENTER** (↵) per iniziare la ricerca.

Risultato: la ricerca termina automaticamente. I canali vengono ordinati e memorizzati nell'ordine che rispecchia la loro posizione nell'intervallo di frequenza (dal basso verso l'alto). Viene quindi visualizzato il programma selezionato all'origine.

➢ Per interrompere la ricerca prima che sia terminata, premere il tasto **MENU** (▥).

9 Quando i canali sono stati memorizzati, è possibile:

- ordinarli nell'ordine preferito (vedere pagina 23)
- cancellare un canale (vedere pagina 22)
- regolare la ricezione del canale su sintonia fine, se necessario (vedere pagina 31)
- assegnare un nome ai canali memorizzati (vedere pagina 24)
- attivare/disattivare la funzione di riduzione dei disturbi (vedere pagina 38)



Memorizzazione manuale dei canali

ITA

È possibile memorizzare un massimo di 100 canali televisivi, compresi quelli ricevuti via cavo.

Durante la memorizzazione manuale dei canali si può scegliere:

- ***se memorizzare ogni canale trovato***
- ***il numero di programma con il quale si intende identificare ogni canale memorizzato***

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Sintonia manuale**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Sintonia manuale**.

5 Se necessario, selezionare lo standard di trasmissione desiderato. Premere il tasto ◄ o ► per selezionare **Colore**, e poi il tasto ▼ o ▲. Gli standard del colore vengono visualizzati nel seguente ordine.(in base al modello).

Auto – PAL – SECAM or
Atuo – NT3.58 – NT4.43 – PAL60

6 Premere il tasto ◄ o ► per selezionare **Audio**, e premere il tasto ▼ o ▲. Gli standard audio vengono visualizzati nel seguente ordine. (in base al modello).

BG – DK – I – L

Memorizzazione manuale dei canali (continua)

ITA

7 Se si conosce il numero del canale da memorizzare, completare i seguenti passaggi.

- Premere il tasto ◀ o ▶ per selezionare **Canale**.
- Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **C** (Air channel) o **S** (Cable channel).
- Premere il tasto ▶ .
- Premere i tasti numerici (0~9) per selezionare il numero desiderato.

➢ Se l'audio non c'è o è eccessivo, riselezionare lo standard dell'audio.

8 Se non si conoscono i numeri dei canali, selezionare **Ricerca** premendo il tasto ◀ o ▶. Premere il tasto ▼ o ▲ per iniziare la ricerca.

Risultato: il sintonizzatore effettua una scansione dell'intervallo di frequenza finché il primo canale o il canale selezionato vengono visualizzati sullo schermo.

9 Per assegnare un numero di programma a un canale, selezionare **Prog.** premendo il tasto ◀ o ▶. Premere il tasto ▼ o ▲ fino alla visualizzazione del numero desiderato.

10 Per memorizzare il canale e il numero di programma ad esso associato, selezionare **Memorizza** premendo il tasto ◀ o ▶. Premere il tasto **ENTER** (↵).

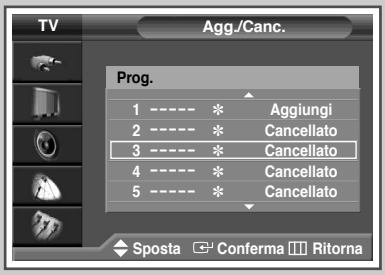
11 Ripetere i passaggi da **7** a **10** per ogni canale da memorizzare.

☛ ***Modalità Canale***

- **C** (modalità canale reale): Si può selezionare un canale immettendo in questa modalità il numero assegnato a ciascuna stazione trasmittente via antenna.
- **S** (modalità canale via cavo): Si può selezionare un canale immettendo in questa modalità il numero assegnato a ciascun canale via cavo.

Esclusione dei canali non desiderati

ITA



◆ ***Esclusione dei canali non desiderati***

È possibile escludere alcuni canali dall'operazione di scansione. Durante la scansione dei canali memorizzati, quelli esclusi non vengono visualizzati. Tutti i canali non specificamente esclusi dalla scansione vengono al contrario visualizzati.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modifica**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Modifica**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Agg./Canc.** Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Agg./Canc.** e viene selezionato automaticamente il canale corrente.

6 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare il canale da cancellare.

7 Premere il tasto **ENTER** (↵).

8 Per aggiungere o eliminare il canale, selezionare **Aggiungi** o **Cancellato** premendo il tasto ▼ o ▲. Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.

Ordinamento dei canali memorizzati

Questa operazione consente di modificare i numeri dei programmi dei canali memorizzati. L'operazione può rendersi necessaria dopo aver utilizzato ATM. È possibile cancellare i canali che non si desiderano mantenere.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modifica**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Modifica**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Riordino**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Riordino**.

6 Premendo il tasto ▼ o ▲ selezionare il canale che si desidera spostare. Premere il tasto **ENTER** (↵).

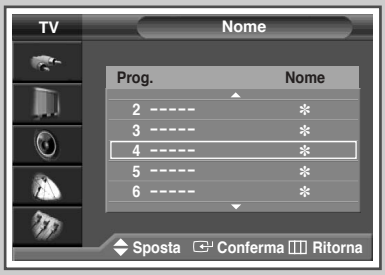
7 Selezionare il numero di programma al quale deve essere associato il canale da bloccare premendo il tasto ▼ o ▲. Premere il tasto **ENTER** (↵).

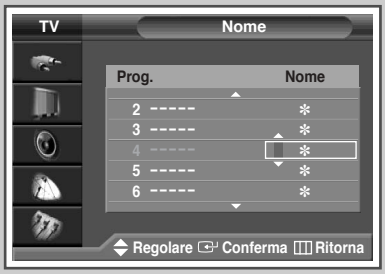
Risultato: il canale viene spostato nella nuova posizione e tutti gli altri canali si spostano di conseguenza.

8 Ripetere i passaggi da **6** a **7** fino ad avere completato lo spostamento di tutti i canali nelle posizioni desiderate.

Assegnazione dei nomi ai canali

ITA





I nomi dei canali vengono assegnati automaticamente al ricevimento del segnale di broadcasting del canale. Tali nomi possono essere modificati in seguito, consentendone una personalizzazione.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modifica**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Modifica**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Nome**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Nome** e viene selezionato automaticamente il canale corrente.

6 Se necessario, premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare il canale al quale si desidera assegnare un nuovo nome. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: intorno al nome compariranno delle frecce indicatrici.

7 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare una lettera (A~Z), un numero (0~9) o un simbolo (-, spazio). Premere il tasto ◄ o ► per spostarsi sulla lettera precedente o successiva.

8 Una volta terminata l'immissione del nome, premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare il nome.

Attivazione del blocco canali

◆ *Attivazione del blocco canali*

Questa funzione permette di bloccare i canali selezionati affinchè non possano essere visti. Si può utilizzare per evitare la visione non autorizzata di programmi non adeguati.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modifica**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Modifica**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Blocco canali**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

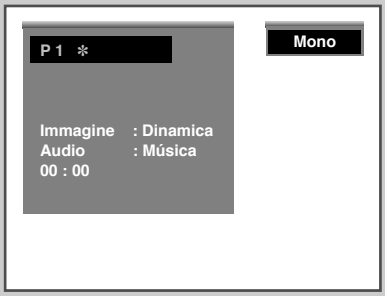
Risultato: viene visualizzato il menu **Blocco canali** e viene selezionato automaticamente il canale corrente. La Pagina blu viene visualizzata quando il **Blocco canali** è attivato.

6 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare il canale da bloccare.

7 Premere il tasto **ENTER** (↵). Per bloccare il canale, selezionare **Attivato** premendo il tasto ▼ o ▲ (per sbloccare il canale, selezionare **Sbloccato**). Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.

Visualizzazione delle informazioni

ITA



Premendo il tasto "INFO ( )" sul telecomando è possibile visualizzare lo stato dell'impostazione e le informazioni sul canale.

Modifica dello standard dell'immagine

È possibile selezionare il tipo di immagine che si adatta meglio alle proprie esigenze di visualizzazione.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Immagine**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

3 Premere il tasto **ENTER** ( ).
Risultato: viene selezionata l'opzione **Modalità**.

4 Premere nuovamente il tasto **ENTER** ( ).
Risultato: vengono elencate le opzioni disponibili.

5 Selezionare l'opzione premendo il tasto ▼ o ▲.
Risultato: sono disponibili le seguenti modalità a seconda della sorgente d'ingresso.
- **Dinamica – Normale – Film – Personalizzata**
- **Alto – Metà – Basso – Personalizzata** (Modalità PC o DVI).

6 Premere il tasto **ENTER** ( ) per confermare.

➢ È anche possibile impostare queste opzioni semplicemente premendo il tasto **P.MODE** (: modalità Immagine).

Regolazione delle impostazioni dell'immagine

ITA

Il televisore dispone di numerose impostazioni che consentono di controllare la qualità dell'immagine.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Immagine**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Selezionare l'opzione desiderata (**Personalizzata**, **Toni colore**) premendo il tasto ▼ o ▲.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare Personalizzata. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu Personalizzata.

6 Premere il tasto **ENTER** (↵) per modificare l'impostazione. Le opzioni vengono visualizzate nel seguente ordine:

- **Personalizzata : Contrasto, Luminosità, Nitidezza, Colore, Tinta (SOLO NTSC)**

➢ Le opzioni della funzione **Personalizzata** sono disponibili in modalità **PC** e **DVI**:

➢ viene visualizzata la barra orizzontale. Spostare il cursore a sinistra o a destra sulla barra orizzontale premendo il tasto ◄ o ►

➢ Quando la modalità Picture è impostata su Custom, i valori delle impostazioni possono variare in base alla sorgente d'ingresso (per es. RF, Video, Comp., PC o DVI).

➢ Se queste impostazioni vengono modificate, lo standard dell'immagine viene impostato automaticamente su **Personalizzata**.

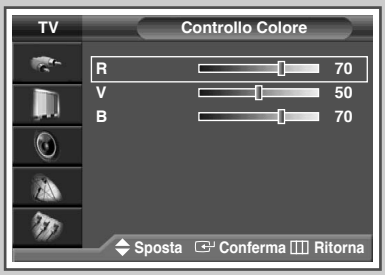
- **Colour Tone** : **Freddo2**, **Freddo1**, **Normale**, **Caldo1**, **Caldo2**

7 Quando si è soddisfatti della scelta, premere il tasto **EXIT** (→▯) per tornare alla visualizzazione normale.

➢ Se queste impostazioni vengono modificate, lo standard dell'immagine viene impostato automaticamente su **Personalizzata**.

Regolazione delle impostazioni dell'immagine (Modalità PC o DVI)

ITA



➢ Impostare la modalità **PC** o **DVI** premendo il tasto **TV/VIDEO** (o il tasto **SOURCE** sul lato anteriore del PDP)

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Immagine**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Personalizzata**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Personalizzata**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare l'opzione (**Contrasto**, **Luminosità**, **Nitidezza**) da regolare. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzata la barra orizzontale. Spostare il cursore a sinistra o a destra sulla barra orizzontale premendo il tasto ◄ o ►.

6 6. Premere il tasto **MENU** per confermare la scelta.

7 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

8 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Toni colore**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

9 Selezionare l'opzione premendo il tasto ▼ o ▲. I toni del colore vengono visualizzati nel seguente ordine.

Personalizzata (solo in modalità PC) **– Colore1 – Colore2 – Colore3**

10 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

11 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Controllo Colore**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Controllo Colore**.

12 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare l'opzione (**R**, **V**, **B**) da regolare. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzata la barra orizzontale.
Spostare il cursore a sinistra o a destra sulla barra orizzontale premendo il tasto ◄ o ►.

➢ Il Controllo Colore non è disponibile nella modalità DVI.

Impostazione dell'immagine (Modalità PC)

ITA

➢ Impostare la modalità **PC** premendo il tasto **TV/VIDEO** (o il tasto **SOURCE** sul lato anteriore del PDP)

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **PC Setup**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **PC Setup**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Blocco immagine**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Blocco immagine**.

6 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare l'opzione (**Grossso**, **Fine**) da regolare. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzata la barra orizzontale. Spostare il cursore a sinistra o a destra sulla barra orizzontale premendo il tasto ◄ o ►.
Ajustar para obtener la mejor imagen.

7 Premere il tasto **MENU** (▥) per confermare la scelta.

8 Premere il tasto MENU.

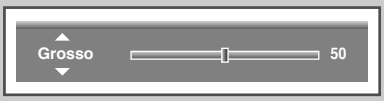
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **PC Setup**.

9 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare Posizione. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo Posizione.

10 Regolare la posizione premendo il tasto ▼, ▲, ◄, o ►.

11 Premere il tasto **MENU** (▥) per confermare la scelta.



Impostazione dell'immagine (Modalità PC) (continua)

➢ Impostare la modalità **PC** premendo il tasto **TV/VIDEO** (o il tasto **SOURCE** sul lato anteriore del PDP)

12 Per ottenere informazioni sul PC, selezionare **`Informazioni`** premendo il tasto ▼ o ▲. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate la risoluzione e la frequenza verticale e orizzontale.

13 Premere il tasto MENU.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **`PC Setup`**.

14 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`Auto Regolazione`**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: la qualità e la posizione dell'immagine vengono automaticamente azzerate visualizzando **`Auto Regolazione`**.

15 Quando si è soddisfatti delle impostazioni, premere ripetutamente il tasto **MENU** (▥) per tornare alla visualizzazione normale.

Uso della Sintonia fine

Se la ricezione è debole, si può eseguire manualmente una sintonia fine del canale.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Sintonia fine**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

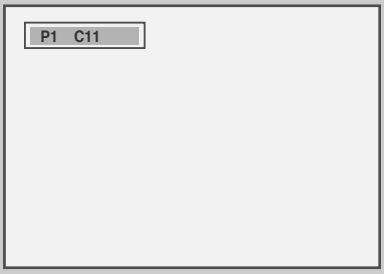
Risultato: viene visualizzata la barra orizzontale.
Per raggiungere l'impostazione desiderata, spostare il cursore a sinistra o a destra sulla barra orizzontale premendo il tasto ◄ o ►.

5 Premere il tasto ◄ o ► finché sia l'immagine sia l'audio risultano nitidi e chiari.

➢ Se non si riesce a eseguire una sintonia fine del canale, verificare che le impostazioni di **Colore** e **Audio** siano corrette.

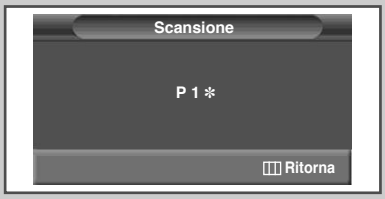
➢ La memorizzazione in sintonia fine modifica il colore del canale **OSD** (On Screen Display) da **Bianco** a **Rosso**.

➢ Per reimpostare la sintonizzazione a "0" premere il tasto ▼ per selezionare "Reset", quindi premere il tasto **ENTER**.



Visualizzazione dell'immagine di scansione canali

ITA



1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare Canale.

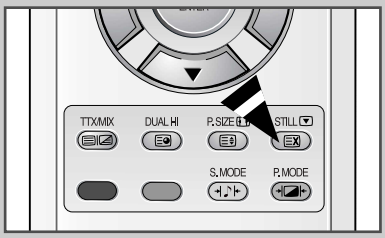
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo Canale.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare Scansione. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: è possibile visualizzare in sequenza tutti i canali memorizzati.

Fermo immagine corrente



Per fermare un'immagine mentre si sta guardando un programma televisivo è sufficiente premere il tasto "STILL". Per tornare alla visualizzazione normale, premere nuovamente questo tasto.

➢ Nella modalità PIP l'immagine principale e quella secondaria vengono fermate allo stesso istante.

➢ Questa funzione si disattiverà automaticamente dopo 5 minuti.

Selezione delle dimensioni dell'immagine

È possibile selezionare la dimensione dell'immagine che meglio corrisponde alle esigenze di visualizzazione desiderate.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`Immagine`**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **`Immagine`**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

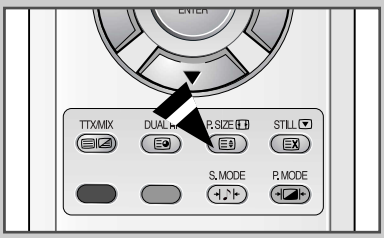
4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`Dimensioni`**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione.

- **`Automatico`**: Allarga e allunga l'immagine da un rapporto di 4:3 a 16:9.
- **`16:9`** : Impostare l'immagine nella modalità 16:09.
- **`Panoramico`** : Utilizzare questa modalità per il rapporto di aspetto wide di un'immagine panoramica.
- **`Zoom`** : Ingrandisce la dimensione dell'immagine verticale sullo schermo.
- **`14:9`** : Ingrandisce la dimensione dell'immagine oltre la modalità **`4:3`**.
- **`4:3`** : Impostare l'immagine nella modalità normale 4:3.

6 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.

Dalla modalità PC alla modalità DVI



➢

- Le opzioni possono essere selezionate anche premendo semplicemente il tasto **P.SIZE** sul telecomando.
- Le dimensioni dell'immagine non possono essere modificate in modalità PIP.
- In base al tipo di sorgente d'ingresso, le opzioni di **P.SIZE** possono variare.

Posizionamento e dimensionamento dello schermo utilizzando lo zoom

➢

- Il ridimensionamento dello schermo attraverso lo **Zoom** consente di posizionare e modificare le dimensioni dello schermo verso l'alto e il basso utilizzando il tasto ▼ o ▲.
- Spostare lo schermo in alto o in basso utilizzando il tasto ▼ o ▲ dopo aver selezionato premendo il tasto ▼ o ▲.
- Ridimensionare lo schermo in verticale utilizzando il tasto ▼ o ▲ dopo aver selezionato premendo il tasto ▼ o ▲.
- L'allargamento dello schermo è possibile solo in modalità connessioni TV/Video/S-Video/Comp..
- Le modalità PC/DVI non consentono l'allargamento dello schermo.

Selezione della Modalità pellicola

ITA

E' possibile impartire un senso ed elaborare automaticamente segnali da pellicole provenienti da alcune sorgenti e regolare l'immagine per ottenere una qualità ottimale.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: Viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Immagine**.
Risultato: Vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modalità film** (Modalità pellicola).

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione (**No** (Spento) o **Si** (Acceso)).

- **Si** : E' possibile impartire un senso ed elaborare automaticamente segnali da pellicole provenienti da tutte le fonti e regolare l'immagine per ottenere una qualità ottimale.
- **No** : Viene disattivata la **Modalità film** (Modalità pellicola).

➢
- Non disponibile in modalità PC, Component (480p, 576p, 720p, 1080i) e DVI.
- La discrepanza di modalità, come la disattivazione della Modalità film per le sorgenti film o l'attivazione della stessa per sorgenti non-film, può ripercuotersi sulla qualità dell'immagine.

DNIe™ (Digital Natural Image engine) DNIe™

Questa funzione permette di avere immagini più dettagliate con la riduzione dei disturbi 3D e miglioramenti del dettaglio, del contrasto e del bianco. La nuova compensazione dell'immagine Algoritmo (Algorithm) garantisce immagini più brillanti, chiare e dettagliate.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Immagine**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **DNIe**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione.

- **Si**: viene avviata la modalità DNIe.
- **No**: viene disattivata la modalità DNIe.
- **Demo** (Opzione): Prima di attivare DNIe la schermata appare sulla destra; una volta attivata appare sulla sinistra.

Impostazione della Pagina blu

In caso non venga ricevuto alcun segnale o il segnale ricevuto sia troppo debole, sul video comparirà automaticamente una schermata blu che sostituirà l'immagine disturbata. Qualora si desideri continuare a vedere l'immagine disturbata, è necessario disattivare la modalità Pagina blu.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Altre Funzioni**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni del gruppo **Altre Funzioni**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Pagina blu**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

6 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione. (**Sì** o **No**).

➢ ◆ La **Pagina blu** viene visualizzata senza la presenza di un segnale dal dispositivo esterno in modalità Esterna, indipendentemente dall'impostazione della Pagina blu.

Impostazione della melodia

Suena una melodía cuando el televisor está encendido o apagado.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: Viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.

Risultato: Vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Altre Funzioni**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

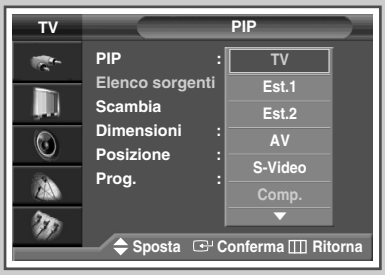
Risultato: vengono visualizzate le opzioni del gruppo **Altre Funzioni**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Melodia**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

6 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione. (**Sì** o **No**).

Visualizzazione dell'immagine nell'immagine (PIP)

ITA



In questo modo è possibile vedere un programma televisivo o monitorare l'ingresso video proveniente da qualunque dispositivo collegato, mentre si sta usando il PDP come monitor per computer o dall'ingresso DVI.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Immagine**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Immagine**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **PIP**. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **PIP**.

5 Premere il tasto **ENTER** (↵). attivare **PIP** premendo tasti ▼ o ▲. Premere il tasto **ENTER** (↵).

6 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Sorgente** e premere il tasto **ENTER** (↵). Selezionare una sorgente per l'immagine secondaria premendo il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: le sorgenti vengono visualizzate nel seguente ordine:

TV - Est.1 - Est.2 - AV - S-Video - Comp. - PC - DVI

➢
- **PC** non può essere selezionato in modalità DVI.
- **DVI** non può essere selezionato in modalità PC.

7 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare Scambia. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: l'immagine principale e l'immagine secondaria sono scambiate tra di loro.

8 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Dimensioni**. Selezionare una dimensione per l'immagine secondaria premendo il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: le dimensioni vengono visualizzate nel seguente ordine:

(Grande) – (Piccola) – (Doppia1) – (Doppia2)

➢ Selezionare una dimensione per l'immagine secondaria premendo il tasto ▼ o ▲. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Tabella delle impostazioni PIP

X - Questa combinazione PIP non è disponibile.
O - Questa combinazione PIP è disponibile.

	TV	Video	S-VHS	Comp576i	Comp480p~	DVI	PC
TV	X	X	X	X	O	O	O
Video	X	X	X	X	O	O	O
S-VHS	X	X	X	X	O	O	O
Comp576i	X	X	X	X	X	X	X
Comp480p~	O	O	O	X	X	X	X
DVI	O	O	O	X	X	X	X
PC	O	O	O	X	X	X	X

Visualizzazione dell'immagine nell'immagine (PIP) (continua)

ITA

9 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Posizione**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le posizioni disponibili.

- - -

➢ Selezionare una posizione per l'immagine secondaria premendo il tasto ▼ o ▲. Premere il tasto **ENTER** (↵).

10 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Prog.**. È possibile selezionare il canale da vedere attraverso l'immagine secondaria premendo il tast **ENTER** (↵).

➢ Se l'immagine secondaria non presenta alcun segnale e quella principale viene emessa da un segnale Comp., PC o DVI, l'immagine secondaria sarà di colore blu. Se l'immagine principale viene emessa da un segnale video, l'immagine secondaria sarà di colore nero.

Utilizzo della funzione Digital NR (Digital Noise Reduction)

ITA

Se il segnale ricevuto dal televisore è debole, si può attivare questa funzione per ridurre eventuali scariche e doppie immagini presenti sullo schermo.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▲ o ▼ per selezionare **Impostazione**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▲ o ▼ per selezionare **Digital NR**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

5 Selezionare **No** o **Sì** premendo il tasto ▲ o ▼.
Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.

Uso della funzione LNA (Low Noise Amplifier)

Questa funzione è molto utile quando il televisore viene utilizzato con un segnale debole. Nell'area in cui il segnale è debole, LNA amplifica il segnale del televisore, ma non i disturbi.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Canale**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Canale**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modifica**. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: viene visualizzato il menu **Modifica**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **LNA**. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: vengono elencate le opzioni disponibili.

6 Selezionare **Sì** o **No** premendo il tasto ▼ o ▲.
Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.

➢
- Se l'immagine è disturbata quando **LNA** è impostato su **Sì**, selezionare **No**.
- L'impostazione LNA deve essere regolata per ogni canale.

Modifica dello standard dell'audio

È possibile selezionare il tipo di effetto audio speciale da utilizzare durante la visione di una determinata trasmissione.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ or ▲ per selezionare **Audio**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Audio**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene selezionata l'opzione **Modalità**.

4 Premere nuovamente il tasto **ENTER** (↵).

5 Selezionare l'opzione premendo il tasto ▼ o ▲ button. Gli effetti audio vengono visualizzati nel seguente ordine.

Normale – Música – Film – Dialogui – Personalizzata.

6 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.

➢ È anche possibile impostare queste opzioni semplicemente premendo il tasto **S.MODE** (: Modalità Audio).

Regolazione delle impostazioni dell'audio

ITA

È possibile regolare le impostazioni dell'audio per adattarle alle proprie preferenze.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Audio**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Audio**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ or ▲ per selezionare **Equalizza**. Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: viene visualizzato il menu **Equalizza** con l'opzione corrente.

5 Selezionare l'opzione (volume, bilanciamento, equalizza) da regolare premendo il tasto ◄ o ►. Premere il tasto ▼ o ▲ per posizionarsi sull'impostazione desiderata.

6 Quando si raggiunge l'impostazione desiderata, premere il tasto **MENU** (▥) per memorizzarla.

➢ Se le impostazioni dell'equalizzatore vengono modificate, la modalità Standard dell'audio viene impostata automaticamente su **Personalizzata**.

Regolazione automatica del volume

Ogni stazione ha le proprie condizioni di invio dei segnali, quindi non è semplice regolare il livello del volume ogni volta che si cambia canale. La funzione permette di regolare automaticamente il volume per il canale selezionato diminuendo il livello in uscita del segnale audio quando è troppo alto e aumentandolo quando è troppo basso.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto▼ o ▲ per selezionare **Audio**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Audio**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Volume auto**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

5 Selezionare l'opzione desiderata (**No** o **Sì**) premendo il tasto ▼ o ▲.

Impostazione di TruSurround XT

TruSurround XT è una tecnologia di SRS coperta da brevetto che consente di riprodurre un contenuto multicanale 5.1 con due altoparlanti. TruSurround crea un effetto sonoro "virtual surround" attraverso qualsiasi sistema di riproduzione con due altoparlanti, compresi gli altoparlanti interni del televisore. La funzione è compatibile con tutti i formati multicanale.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Audio**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Audio**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ fino a quando **SRS TSXT** non verrà selezionato. Premere il tasto **ENTER** (↵).

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione. (**Off**, **3D Mono** o **Stereo**).

➢ TruSurround XT, SRS e il simbolo (●) sono marchi registrati di SRS Labs, Inc. La tecnologia TruSurround XT viene incorporata secondo la licenza fornita da SRS Labs, Inc.

SRS(●) TruSurround XT

Selezione della funzione Muto Interno

Se si desidera ascoltare i suoni attraverso altoparlanti separati, annullare la funzione dell'amplificatore interno.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Audio**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Audio**.

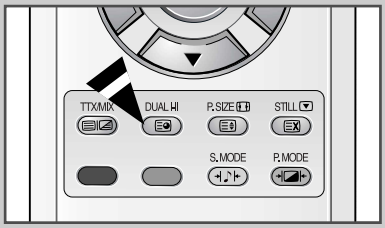
3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Muto Interno**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per modificare l'impostazione. (**Sì** o **No**).

Selezione della modalità Audio (in base al modello)

ITA



Il tasto "DUAL I-II" visualizza/controlla il funzionamento e l'uscita del segnale audio.
Al momento dell'accensione, a seconda della trasmissione corrente la modalità viene impostata automaticamente su "Dual-I " o "Stereo".

	Tipo di trasmissione	Indicazione a schermo
NICAM Stereo	Trasmissione regolare (Audio normale)	**Mono** (Uso normale)
	Regolare + NICAM Mono	**NICAM Mono ↔ Mono**
	NICAM Stereo	**NICAM Stereo ↔ Mono** (Mono forzato)
	NICAM Dual-I/II	**NICAM Dual-I → NICAM Dual-II → Mono**
A2 Stereo	Trasmissione regolare (Audio normale)	**Mono**
	Bilingual or Dual-I/II	**Dual-I ↔ Dual-II**
	Stereo	**Stereo ↔ Mono** (Mono forzato)

➢
- Se le condizioni di ricezione peggiorano, l'ascolto sarà più nitido se verrà selezionata la modalità **Mono**.
- Se il segnale stereo è debole ed è attivata la conversione automatica, passare a **Mono**.
- Durante la ricezione di un audio mono in modalità AV, collegarsi al connettore d'ingresso "AUDIO-L" sul pannello laterale del televisore. Qualora il segnale mono provenga solo dall'altoparlante sinistro, premere il tasto **Dual I-II**.

Impostazione del timer

È possibile impostare un periodo di tempo compreso tra 30 e 180 minuti, scaduto il quale il televisore passa automaticamente in modalità Standby.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Ora**. Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Ora**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Timer**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **Timer** con l'opzione **Min**. selezionata.

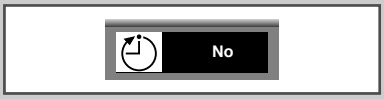
6 Premendo il tasto (**Off**, **30**, **60**, **90**, **120**, **150**, **180**) selezionare gli intervalli di tempo predefiniti ▼ o ▲.
Premere il tasto ◄ o ► per spostarsi su **Attivazione**.

7 Quando si è soddisfatti della scelta, selezionare **Attivazione** su **Sì** o **No** premendo il tasto ▼ o ▲.

8 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare la scelta.

➢ ◆ È anche possibile impostare queste opzioni semplicemente premendo il tasto **SLEEP**.

◆ Se il timer non è ancora impostato, viene visualizzato **No**. Se il timer è già impostato, viene visualizzato il tempo restante prima che il televisore passi in modalità Standby.



Impostazione e visualizzazione dell'ora corrente

ITA

È possibile impostare l'orologio del televisore in modo da visualizzare l'ora corrente quando si preme il tasto "INFO ( )". È necessario impostare l'ora anche per utilizzare i timer di accensione/spegnimento automatici.

➢ Premendo il tasto " **I / ⏻** " (Sì/No) sul pannello anteriore del televisore, l'impostazione dell'orologio viene azzerata.

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`Impostazione`**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **`Impostazione`**.

3 Premere il tasto **ENTER** ( ).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`Ora`**.
Premere il tasto **ENTER** ( ).
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **`Ora`** in base all' **`Orologio`** selezionato.

5 Premere il tasto **ENTER** ( ).

6 Premere il tasto ◄ o ► per spostarsi sull'ora o sui minuti.
Impostare l'ora o i minuti premendo il tasto ▼ o ▲ .

7 Al termine, premere il tasto **EXIT** ( ) per uscire.

8 Per visualizzare le informazioni, premere il tasto **INFO** ( ).

Accensione e spegnimento automatici del televisore

È possibile impostare l'orologio del televisore e i timer di accensione e spegnimento (Sì/No) in modo che il televisore:

- ***si accenda automaticamente e si sintonizzi sul canale desiderato all'ora selezionata***
- ***si spenga automaticamente all'ora selezionata***

➢ Il primo passaggio consiste nell'impostare l'orologio del televisore (consultare "Impostazione e visualizzazione dell'ora corrente" nella pagina precedente).

1 Premere il tasto **MENU**.
Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Impostazione**.
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Impostazione**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto▼ o ▲ per selezionare **Ora**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Ora**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Timer attivato**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Timer attivato**.

6 Selezionare **Ora**, **Min**, **Prog.**, **Volume** premendo il tasto ◄ o ►.
Per l'impostazione premere il tasto ▼ o ▲.

7 Quando si è soddisfatti della scelta, selezionare **Attivazione** su **Sì** o **No** premendo il tasto ▼ o ▲.

8 Premere il tasto **MENU**
Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Ora**.

9 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Timer disattiv.**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).
Risultato: viene visualizzato il menu **Timer disattiv.**.

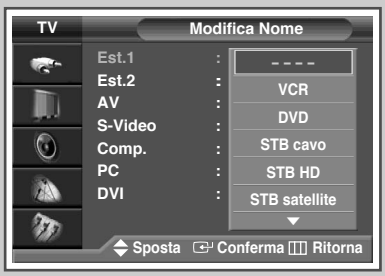
10 Selezionare **Ora**, **Min**. o **Attivazione** premendo il tasto ◄ o ►.
Per l'impostazione premere il tasto ▼ o ▲.

➢ **Power Off non presente**

Impostando il timer su "Sì", il televisore si spegne se non vengono eseguiti comandi nelle tre ore successive all'accensione del televisore con il timer. Questa funzione è disponibile solo se il timer è impostato su "Sì" e serve per prevenire danni dovuti alla dispersione o il sovrariscaldamento provocato dal televisore lasciato acceso per lungo tempo quando il timer è su "Sì" (ad esempio quando si è in vacanza).

Visualizzazione di una fonte di segnale esterno

ITA



Utilizzare il telecomando per passare dalla visualizzazione del segnale proveniente dall'apparecchiatura collegata, ad esempio VCR, DVD, Set-Top-box, alla fonte TV (trasmissione o via cavo) e viceversa.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Connessioni**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Connessioni**.

3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Elenco sorgenti**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Elenco sorgenti**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare la fonte del segnale, poi premere il tasto **ENTER** (↵).

➢ Quando l'apparecchiatura viene collegata al televisore, è possibile scegliere tra i seguenti tipi di prese jack: **Est.1**, **Est.2**, **AV**, **S-Video**, **Comp.**, **PC** o **DVI** sul pannello posteriore del televisore.

6 Premere nuovamente il tasto MENU, quindi premere **ENTER** (↵) per selezionare la fonte.

7 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **Modifica Nome**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **Modifica Nome**.

8 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare il dispositivo esterno:
Est.1 - Est.2 - AV - S-Video - Comp. - PC - DVI

9 Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: vengono elencate le opzioni del gruppo **Modifica Nome** disponibili.

10 Selezionare il nome premendo il tasto ▼ o ▲.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

11 Impostare altre sorgenti di segnale (**VCR**, **DVD**, **STB cavo**, **STB HD**, **STB Satellite**, **Ricevitore AV**, **Ricevitore DVD**, **Giochi**, **Videocamera**, **DVD Combo**, **DHR** o **PC**) utilizzando lo stesso metodo già indicato.

➢ È anche possibile impostare queste opzioni semplicemente premendo il tasto **TV/VIDEO** (↵). Se si cambia la fonte esterna mentre è visualizzata, la commutazione delle immagini può richiedere un breve periodo di tempo.

➢ **DHR** : **D**VD **H**DD **R**ecorder (Registratore DVD HDD)

Ridirezionamento di un ingresso all'uscita esterna

Il televisore consente di scegliere quali segnali audio/video devono uscire sul connettore esterno.

1 Premere il tasto **MENU**.

Risultato: viene visualizzato il menu principale.

2 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`Impostazione`**.

Risultato: vengono visualizzate le opzioni disponibili nel gruppo **`Impostazione`**.

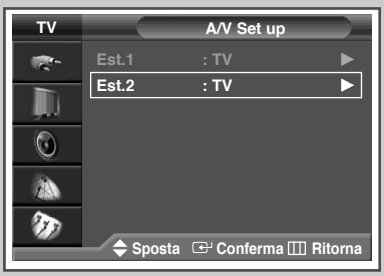
3 Premere il tasto **ENTER** (↵).

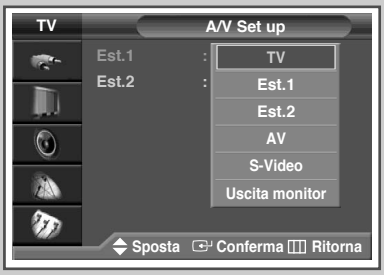
4 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare **`A/V Setup`**.
Premere il tasto **ENTER** (↵).

Risultato: viene visualizzato il menu **`A/V Setup`**.

5 Premere il tasto ▼ o ▲ per selezionare la fonte d'ingresso desiderata (**`Est. 2`**), quindi premere il tasto **ENTER** (↵). Selezionare la fonte da indirizzare all'uscita premendo il tasto ▼ o ▲.

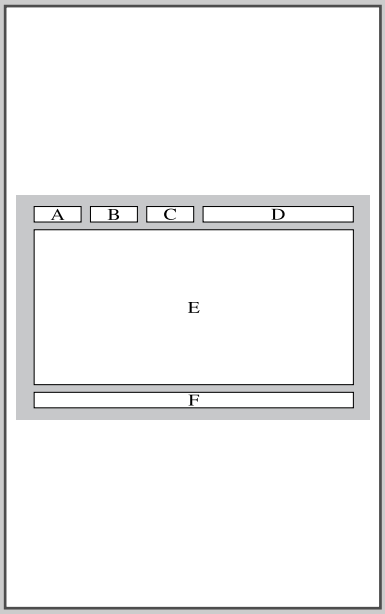
6 Premere il tasto **ENTER** (↵) per confermare.





Funzione Teletext

ITA



La maggior parte dei canali televisivi fornisce servizi di informazioni scritte via Teletext. Le informazioni fornite includono:

- ***Orari dei programmi televisivi***
- ***Notiziari e previsioni del tempo***
- ***Risultati sportivi***
- ***Informazioni sul traffico***

Le informazioni sono suddivise in pagine numerate (vedere schema).

Parte	Sommario
A	Numero della pagina selezionata.
B	Identità del canale trasmittente.
C	Numero della pagina corrente o indicazioni sulla ricerca.
D	Data e ora.
E	Testo.
F	Informazioni sullo stato. Informazioni su FASTEXT.

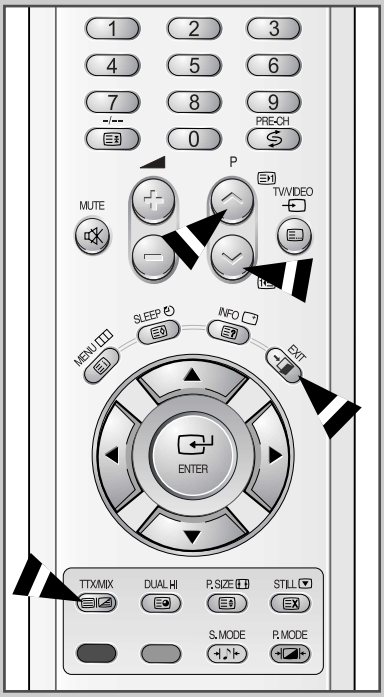
➢ Le informazioni Teletext sono spesso suddivise in molte pagine visualizzate in sequenza a cui è possibile accedere:

- Immettendo il numero di pagina
- Selezionando un titolo in un elenco
- Selezionando un'intestazione colorata (sistema FASTEXT)

Visualizzazione delle informazioni Teletext

È possibile visualizzare sul televisore le informazioni Teletext in qualunque momento

☛ Per visualizzare le informazioni Teletext in modo corretto, la ricezione del canale deve essere stabile; altrimenti:
- Le informazioni potrebbero mancare
- Alcune pagine potrebbero non essere visualizzate



1 Per selezionare il canale che offre il servizio Teletext premere il tasto **P** o .

2 Premere il tasto **TTX/MIX** ( ) per attivare la modalità Teletext.

Risultato: viene visualizzata la pagina del sommario. È possibile richiamarla in qualsiasi momento premendo il tasto (index).

3 Premere nuovamente il tasto **TTX/MIX** ( ).

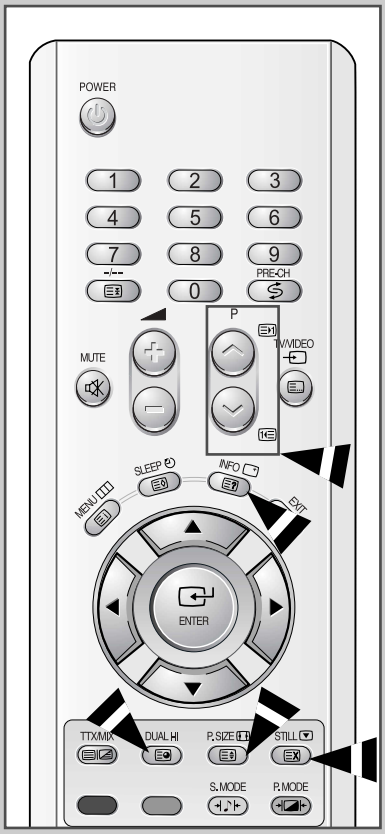
Risultato: lo schermo viene suddiviso in due parti. La funzione Doppia di Teletext consente di visualizzare separatamente sullo schermo la trasmissione corrente e le informazioni Teletext.

4 Per visualizzare la trasmissione corrente e le informazioni Teletext su un'unica schermata, premere nuovamente il tasto **TTX/MIX** ( ).

5 Per uscire dalla schermata Teletext, premere nuovamente il tasto **EXIT** ( ).

Selezione delle opzioni di visualizzazione

ITA

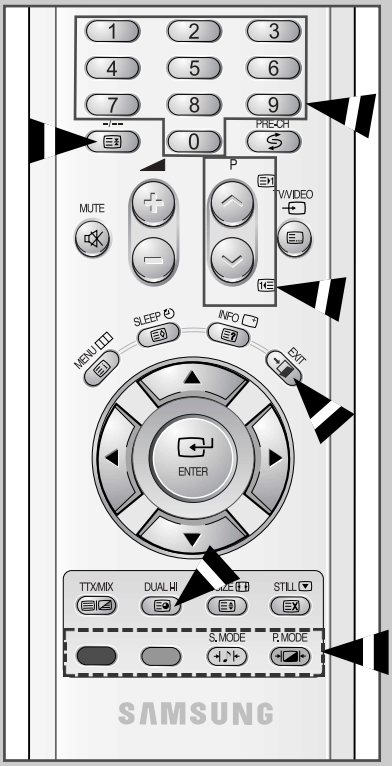


Una volta visualizzata una pagina Teletext, è possibile selezionare varie opzioni per adattarla alle proprie esigenze di visualizzazione.

Per visualizzare...	**Premere...**
◆ Il testo nascosto (risposte ai quiz, ad esempio)	(reveal)
◆ Lo schermo normale	(reveal) ancora una volta
◆ Una pagina secondaria immettendo il numero relativo	(sub-page)
◆ La trasmissione mentre si cerca una pagina	(cancel)
◆ La pagina successiva	(page up)
◆ La pagina precedente	(page down)
◆ Lettere ingrandite nella: • Metà superiore dello schermo • Metà inferiore dello schermo	(size) • Una volta. • Due volte
◆ Lo schermo normale	• Tre volte

Selezione di una pagina Teletext

Il numero della pagina può essere immesso direttamente premendo i tasti numerici sul telecomando.



1 Immettere il numero della pagina a tre cifre, indicato nel sommario, premendo i tasti numerici corrispondenti.

Risultato: il counter della pagina corrente viene fatto scorrere e la pagina viene visualizzata. Se la pagina selezionata è collegata a diverse pagine secondarie, le pagine secondarie vengono mostrate in sequenza. Per fermare il video su una determinata pagina, premere il tasto (pausa). Premere nuovamente il tasto per riprendere la visualizzazione normale.

2 Se la società emittente usa il sistema FASTEXT, i diversi argomenti della pagina Teletext sono indicati da un codice a colori e possono essere selezionati premendo i tasti colorati sul telecomando. Premere il tasto colorato corrispondente all'argomento che si desidera selezionare; gli argomenti disponibili sono indicati sulla riga di stato.

Risultato: la pagina visualizzata contiene altre informazioni colorate, che possono essere selezionate allo stesso modo.

3 Per visualizzare la pagina precedente o successiva, premere il tasto **P** o corrispondente.

4 Per visualizzare la sottopagina, completare i seguenti passaggi.

- Premere il tasto (sub-page).
  Risultato: vengono visualizzate le sottopagine disponibili.
- Selezionare la sottopagina desiderata. Per far scorrere le sottopagine, premere il tasto o .

5 Al termine, premere il tasto **EXIT** ( ) per tornare alla trasmissione normale.

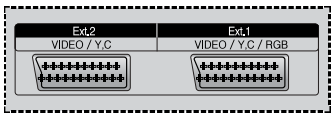
Collegamento a dispositivi esterni

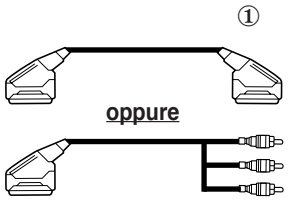
ITA

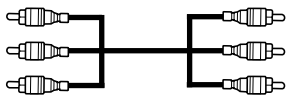
"USCITA MONITOR" viene utilizzato per apparecchiature dotate di uscite RGB, ad esempio periferiche di gioco o lettori DVD.

Retro del televisore

(Ingressi/Uscite)







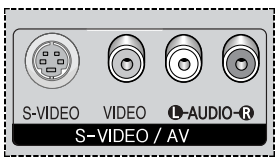
① Questa estremità può essere dotata di:
- Un connettore SCART
- Tre connettori RCA (VIDEO + AUDIO-S/D)

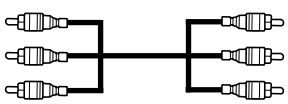
Specifica di ingresso/uscita

Connettore	Ingresso				Uscita
	Video	Audio (S/D)	S-Video	RGB	Video + Audio (L/R)
Ext.1	✔	✔	✔	✔	È disponibile solo l'uscita TV.
Ext.2	✔	✔	✔		Uscita selezionabile dall'utente.

Retro del televisore

(Ingressi/Uscite)

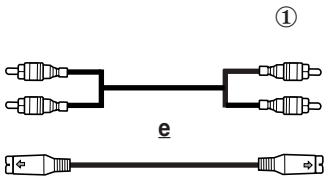




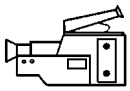
Collegamento all'ingresso S-Video

I connettori S-VIDEO e RCA (AUDIO-S/D) vengono utilizzati per apparecchiature dotate di uscita S-Video, come videocamere o videoregistratori.

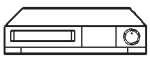
Retro del televisore



Videocamera



Videoregistratore



① Per riprodurre immagini e suoni è necessario utilizzare sia i connettori S-VIDEO sia quelli RCA.

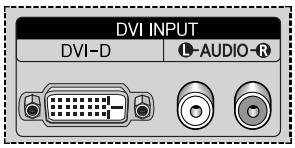
☛ Ogni volta che si collega un sistema audio o video al televisore, assicurarsi che tutti gli elementi siano spenti.
Per istruzioni dettagliate sul collegamento e le precauzioni per la sicurezza, consultare la documentazione allegata all'apparecchio.

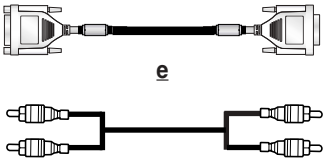
ITA

Collegamento all'ingresso DVI

I connettori "DVI" (video) **e "S-AUDIO-D" vengono utilizzati per apparecchiature dotate di uscita DVI.**

Retro del televisore



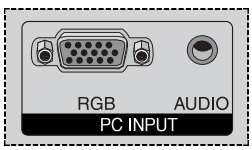


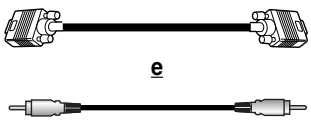
Personal Computer

Collegamento all'ingresso PC

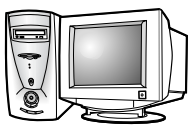
I connettori "RGB" (video) **e "AUDIO" vengono utilizzati per l'interfacciamento con il PC.**

Retro del televisore



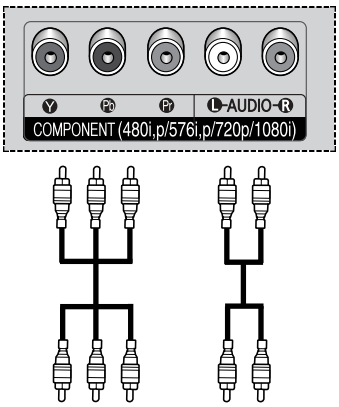


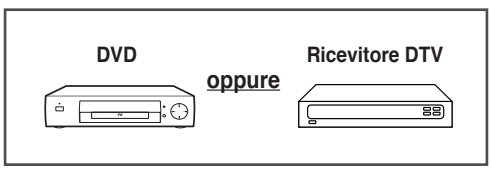
Personal Computer



Collegamento all'ingresso Comp.

Retro del televisore





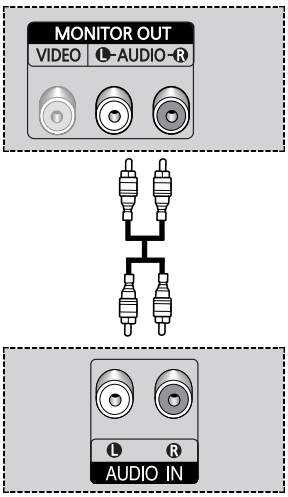
① I connettori "**COMPONENT**" vengono utilizzati per il ricevitore DTV o per il DVD.

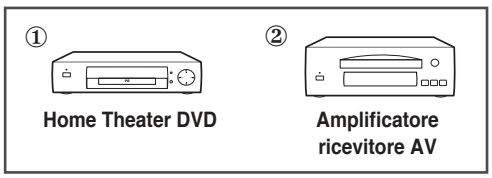
Collegamento e utilizzo del sistema Home Theater

ITA

Utilizzare le porte di uscita del monitor del PDP per le connessioni del sistema Home Theater

Retro del televisore





Collegamento del sistema Home Theater

① Collegare i jack sinistro e destro per l'audio dell'USCITA MONITOR sul pannello posteriore del televisore PDP ai jack di INGRESSO AUDIO del sistema Home Theater DVD (o al ricevitore AV) utilizzando il cavo audio.

② Premere il tasto **TV/VIDEO** per selezionare il dispositivo esterno desiderato collegato al televisore PDP.

③ Se si desidera ascoltare i suoni attraverso altoparlanti separati, annullare la funzione dell'amplificatore interno.

- Per cablare gli altoparlanti al sistema Home Theater DVD (o al ricevitore AV) consultare il manuale dell'utente fornito dal produttore.
- Disattivare l'altoparlante interno del televisore PDP per ascoltare il suono pieno emesso dagli altoparlanti del sistema Home Theater.
- Il suono prodotto dal sistema Home Theater è più ricco quando il televisore PDP non emette alcun suono.

Per visualizzare il sistema Home Theater DVD

① Accendere il PDP e premere il tasto **TV/VIDEO** per selezionare **Est. 1** (o **Est. 2**).

② Accertarsi di avere collegato correttamente il cavo video se l'ingresso del dispositivo scelto (**Est. 1** o **Est. 2**) non può essere selezionato.

③ Avviare il DVD dopo aver attivato il sistema Home Theater DVD.

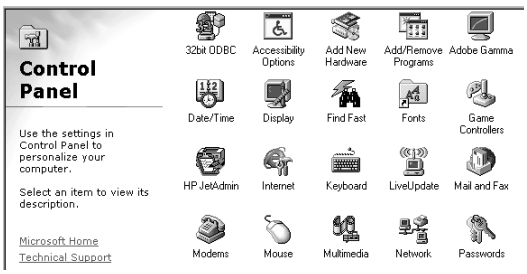
④ Utilizzare il comando del volume del sistema Home Theater durante l'utilizzo del PDP con il sistema Home Theater DVD, se il televisore PDP non produce alcun suono.

Impostazione del software del PC (solo Windows)

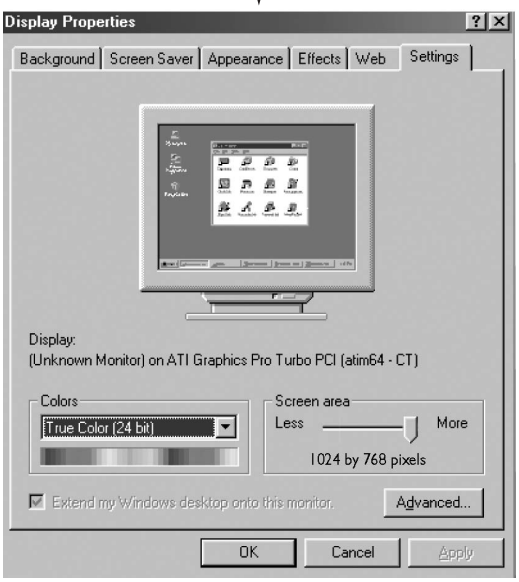
ITA

Di seguito sono riportate le impostazioni Windows di visualizzazione per un computer generico. Le schermate reali del proprio computer potrebbero tuttavia essere diverse, a seconda della versione di Windows e della scheda video in uso. In quasi tutti i casi, per l'impostazione valgono comunque le stesse informazioni di base. (In caso contrario, contattare il produttore del computer o un concessionario Samsung.)

Sul desktop di Windows, selezionare la seguente sequenza: **Start → Settings → Control Panel.**



Quando appare la finestra del pannello di controllo, fare clic su **Schermo** e apparirà una finestra di dialogo.



Selezionare la scheda **Impostazioni** nella finestra di dialogo.

Le due variabili principali per l'interfaccia televisore-PC sono "Risoluzione" e "Colore". Le impostazioni corrette per queste due variabili sono:

- Dimensioni (a volte chiamata "Risoluzione")
  - **640 x 480 pixels** (PS-42D4S)
- Colore
  Colore a **24-bit** (può anche essere denominato "16 milioni di colori") A sinistra è visualizzata una tipica schermata per la finestra di dialogo “Schermo”.

Se nella finestra di dialogo delle impostazioni dello schermo è disponibile un'opzione per la frequenza verticale, il valore corretto è **60 Hz**.
In caso contrario, fare clic su **OK** e uscire dalla finestra di dialogo.

Modalità Connessioni (PC/DVI)

ITA

Sia la posizione che la dimensione della schermata variano a seconda del tipo di monitor PC e della sua risoluzione. La tabella riportata di seguito illustra tutte le modalità di visualizzazione supportate:

Segnale video	Punti x linee	Frequenza verticale (Hz)	Frequenza orizzontale (kHz)	Polarità verticale	Polarità orizzontale
Compatibile PC IBM / AT	640 x 350	70.086	31.469	N	P
		85.080	37.861	N	P
	640 x 400	85.080	37.861	P	N
	720 x 400	70.087	31.469	P	N
		85.039	37.927	P	N
	640 x 480	59.940	31.469	N	N
		72.809	37.861	N	N
		75.000	37.500	N	N
		85.008	43.269	N	N
	800 x 600	56.250	35.156	N/P	N/P
		60.317	37.879	P	P
		72.188	48.077	P	P
		75.000	46.875	P	P
		85.061	53.674	P	P
	848 x 480	60.000	29.838	nVidia chipset	
		72.000	36.072		
		75.000	37.650		
	1024 x 768	60.004	48.363	N	N
		70.069	56.476	N	N
		75.029	60.023	P	P
		84.997	68.677	P	P

(N: Negativa / P: Positiva)

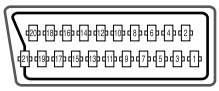
- La modalità interlacciata non è supportata.
- Se si seleziona un formato video non standard, il televisore potrebbe non funzionare correttamente.

Nota

- La qualità della schermata di testo su PC per **PS-42D4S** è ottimale in modalità **VGA** (848 x 480 @ 60Hz).
- Se questo televisore viene utilizzato come schermo PC, supporta la modalità colore a 24 bit (oltre 16 milioni di colori).
- La schermata PC può apparire diversa a seconda del produttore del computer (e della particolare versione di Windows).Consultare il manuale di istruzioni del PC per informazioni su come collegare un PC al televisore.
- Se è prevista la possibilità di scegliere la frequenza verticale e orizzontale, selezionare 60 Hz (verticale) e 31,5 kHz (orizzontale). In alcuni casi possono apparire sullo schermo segnali anomali (p. es. righe) quando si spegne il PC (o se si scollega il PC). In tal caso, premere il tasto **TV/VIDEO** per attivare la modalità Video. Assicurarsi inoltre che il PC sia collegato.
- Se si collega un notebook al televisore, assicurarsi che la schermata PC sia visualizzata solo sul televisore (altrimenti potrebbero apparire segnali casuali).
- Se i segnali di sincronizzazione orizzontale sembrano irregolari in modalità PC, controllare la modalità di risparmio energetico del PC o i cavi di collegamento.
- La tabella delle impostazioni dello schermo riportata in precedenza è conforme agli standard IBM/VESA e si basa sull'uscita analogica.
- La modalità di supporto DVI è considerata allo stesso modo della modalità di supporto PC.
- La migliore tempistica per la frequenza verticale per ogni modalità è 60Hz.

Configurazioni contatti

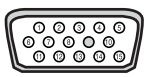
Connettore SCART (Ext.1,Ext.2)



➢ I pin 5, 7, 9, 11, 13, 15 e 16 vengono utilizzati per l'elaborazione RGB e sono collegati solo al connettore **Ext.1**.

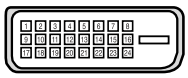
Pin	Segnale
1	Uscita audio D
2	Ingresso audio D
3	Uscita audio S
4	Ritorno di massa audio
5	Ritorno di massa video (RGB blu)
6	Ingresso audio S
7	Ingresso RGB blu (EXT1)
8	Tensione di commutazione
9	Ritorno di massa video (RGB verde)
10	AV (EXT1)
11	Ingresso RGB verde (EXT1)
12	-
13	Ritorno di massa video (RGB rosso)
14	-
15	Ingresso RGB rosso (EXT1) o crominanza
16	Segnale di cancellazione (commutazione RGB)
17	Ritorno di massa video
18	Massa segnale di cancellazione
19	Uscita video
20	Ingresso video o luminanza
21	Schermaggio/ritorno di massa

Connettore di ingresso PC (15Pin)



Pin	Ingresso PC
1	Rosso (R)
2	Verde (G)
3	Blu (B)
4	Collegamento di massa
5	Collegamento di massa (DDC)
6	Collegamento di massa rosso (R)
7	Collegamento di massa verde (G)
8	Collegamento di massa blu (B)
9	Riservato
10	Collegamento di massa Sinc.
11	Collegamento di massa
12	Dati (DDC)
13	Sinc. orizzontale
14	Sinc. verticale
15	Orologio (DDC)

Connettore di ingresso DVI (24Pin)



Pin	Segnale
1	Dati2- T.M.D.S.
2	Dati2+ T.M.D.S.
3	Schermo dati2/4 T.M.D.S.
4	Dati4- T.M.D.S.
5	Dati4+ T.M.D.S.
6	Orologio (DDC)
7	Dati (DDC)
8	Non connesso
9	Dati1- T.M.D.S.
10	Dati1+ T.M.D.S.
11	Schermo dati1/3 T.M.D.S.
12	Dati3- T.M.D.S.
13	Dati3+ T.M.D.S.
14	Alimentazione +5V
15	Collegamento di massa 5V
16	Rilevazione presenza tensione
17	Dati0- T.M.D.S.
18	Dati0+ T.M.D.S.
19	Schermo dati0/5 T.M.D.S.
20	Dati5- T.M.D.S.
21	Dati5+ T.M.D.S.
22	Schermo orologio T.M.D.S.
23	Orologio+ T.M.D.S.
24	Orologio- T.M.D.S.

Risoluzione dei problemi: Prima di rivolgersi al personale di assistenza

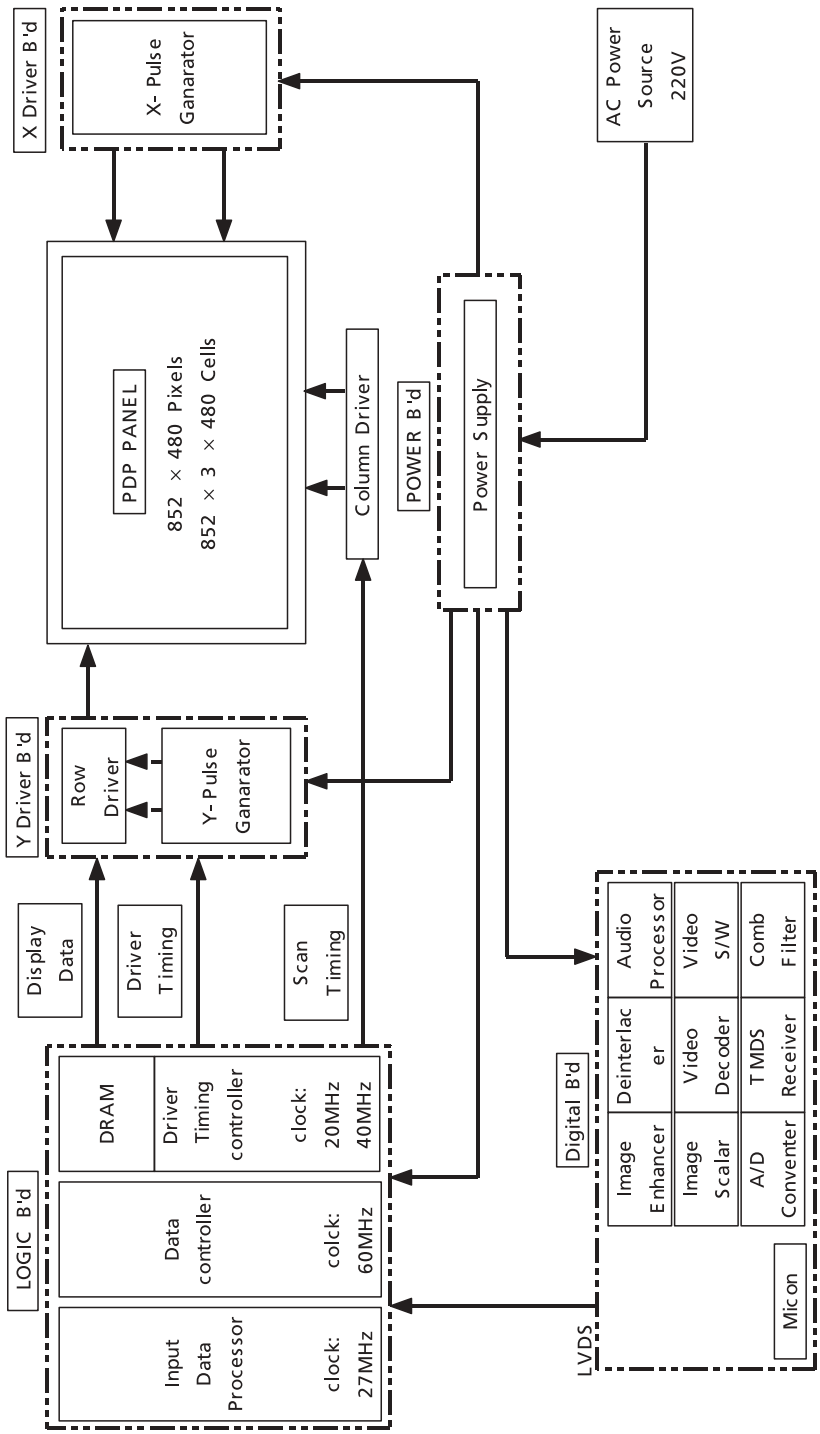
Prima di rivolgersi al personale di assistenza Samsung, eseguire le seguenti verifiche.

Se le istruzioni riportate di seguito non consentono di risolvere il problema, annotare il modello e il numero di serie del televisore e rivolgersi al concessionario di zona.

Niente audio e nessuna immagine	◆ Verificare che il conduttore isolato di corrente sia collegato a una presa a parete. ◆ Verificare di aver premuto i tasti " **I** " (Sì/No) e **POWER** ( ). ◆ Verificare le impostazioni del contrasto e della luminosità dell'immagine. ◆ Controllare il volume.
Immagine normale ma niente audio	◆ Controllare il volume. ◆ Verificare di aver premuto il tasto **MUTE** ( ) del volume sul telecomando.
Nessuna immagine o immagine in bianco e nero	◆ Regolare le impostazioni del colore. ◆ Verificare che il sistema di trasmissione selezionato sia corretto.
Interferenza nell'audio o nell'immagine	◆ Tentare di identificare quale elettrodomestico sta interferendo con il televisore e allontanarlo. ◆ Inserire la spina del televisore in un'altra presa.
Immagine sfuocata o disturbata, audio distorto	◆ Verificare la direzione, la posizione e i collegamenti dell'antenna. L'interferenza spesso è dovuta all'uso di antenne per interno.
Cattivo funzionamento del telecomando	◆ Sostituire le batterie del telecomando. ◆ Pulire il bordo superiore del telecomando (finestra di trasmissione). ◆ Controllare i terminali delle batterie.

Diagramma blocco connessione modulo

Essendo un prodotto a tecnologia PDP le istruzioni di taratura e calibrazione non sono necessarie.



Circuito integrato scheda digitale e Diagramma blocco segnale

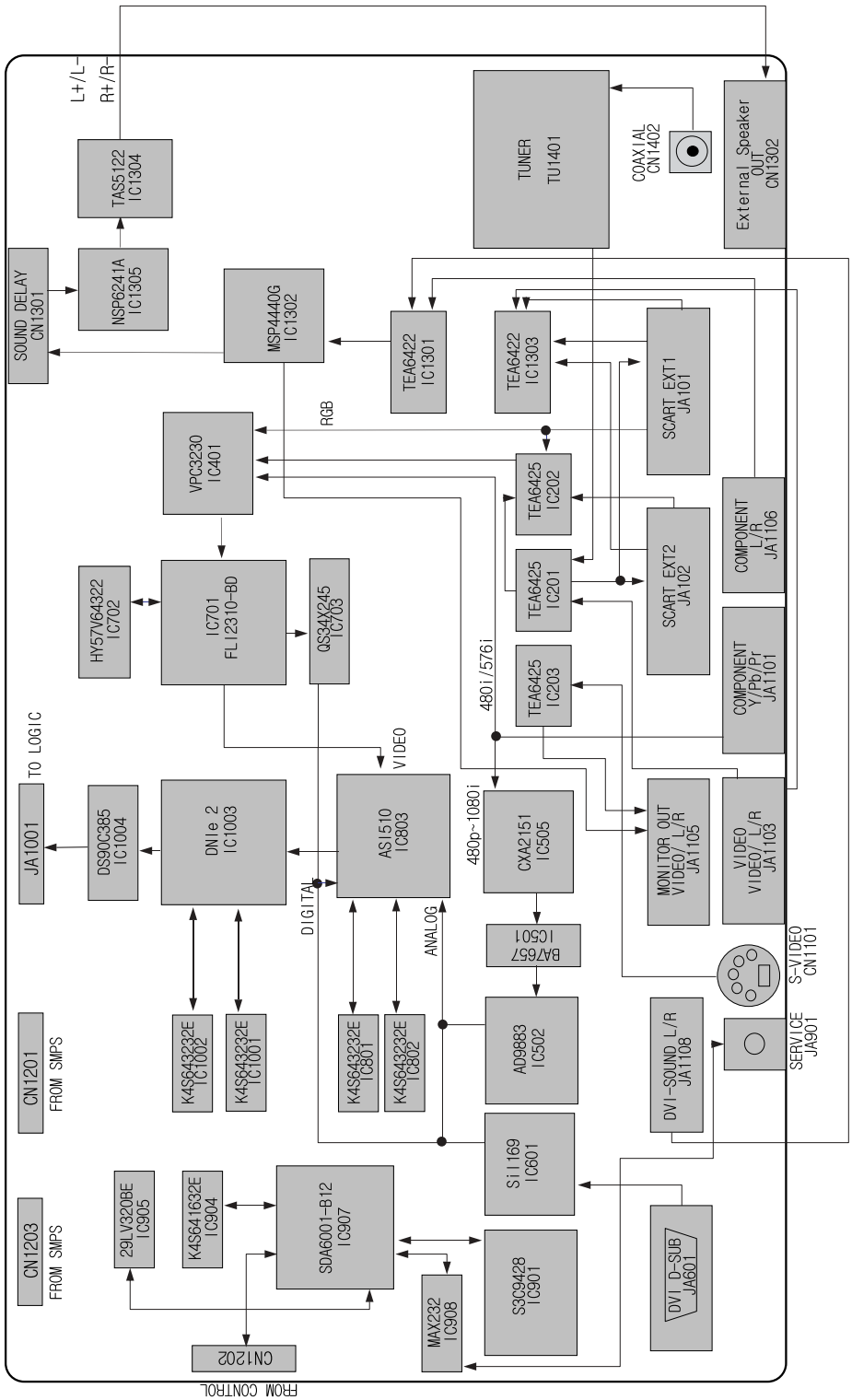
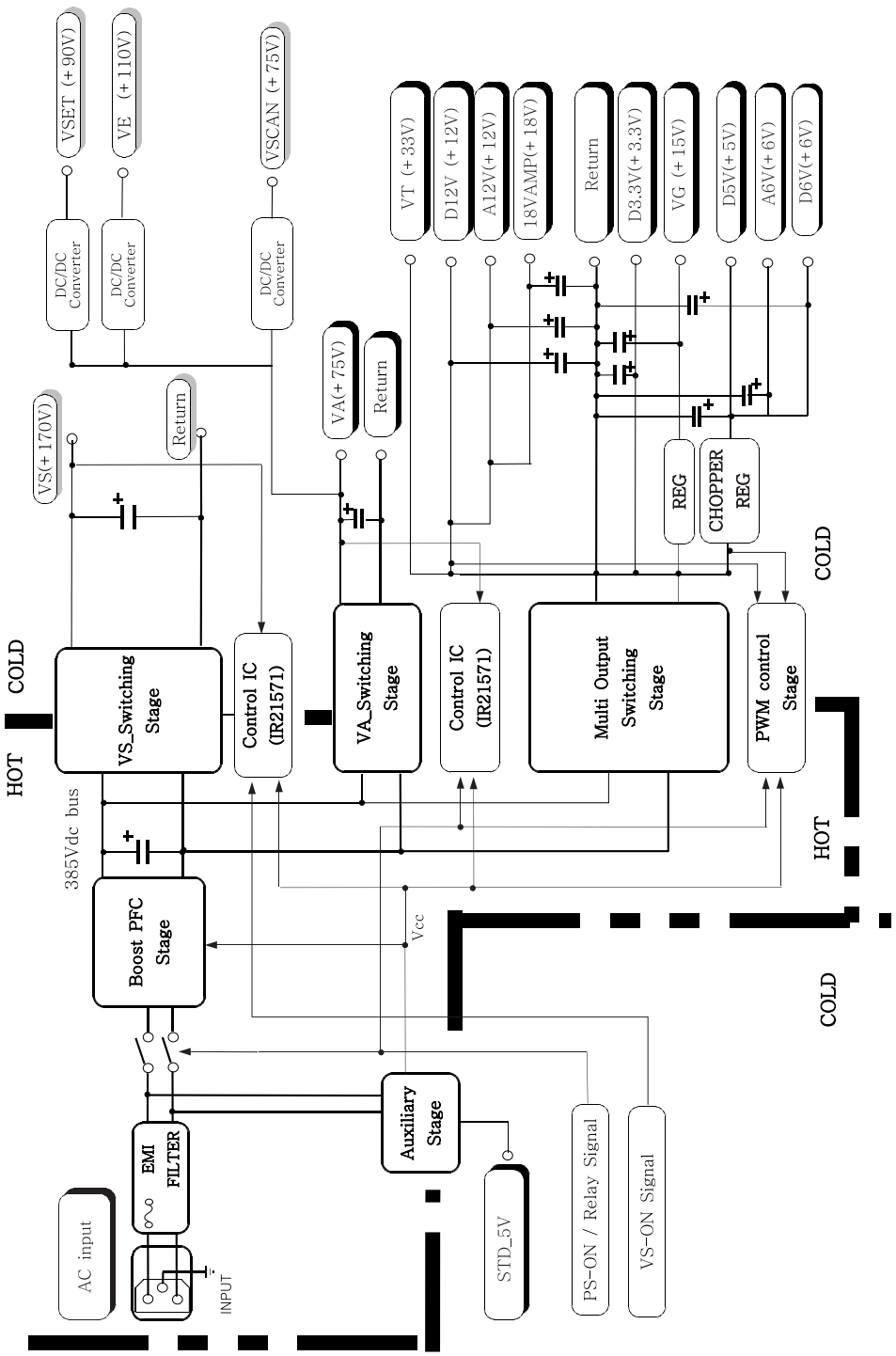


Diagramma blocco alimentazione SMPS



– SERVIZIO DI ASSISTENZA

– Non esitate a contattare il rivenditore o il personale di assistenza se si verifica un cambiamento nelle prestazioni del prodotto, che potrebbe indicare la presenza di un guasto.

SAMSUNG

ELECTRONICS

Servizio Clienti: Tel. 199.153.153
http://www.samsung.it